



**GEOTOPO**  
 ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ  
 ΣΥΝΤΑΞΗ & ΥΠΟΘΗΚΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ  
 (ΜΕΛΕΤΗ | ΕΠΙΒΛΕΨΗ | ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ)

ΚΥΘΗΡΑ, ΚΥΘΗΡΑ  
 Τ. : 27360 33293  
 ΛΙΒΑΔΙ, ΚΥΘΗΡΑ  
 Τ. : 27360 37209  
 ΝΕΑ ΙΩΝΙΑ, ΑΘΗΝΑ  
 Τ. : 210 2710991  
 Κ. : 6932 636748  
 info@geotopo.gr, www.geotopo.gr

ΕΤΟΣ 37ο  
 ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 397  
 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2024

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ

e-mail: editor@kythiraika.gr

ΤΑΧ. Δ/ΝΣΗ: ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, 174 55 ΑΛΙΜΟΣ • ΤΗΛ. 210-9827436 (7-10 μ.μ.) — 210-9885982 • ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ • Διευθυντής: ΜΑΝΩΛΗΣ Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

## Πώς χάνονται οι περιουσίες...

**ΠΡΙΝ** μερικά χρόνια είχαμε πάλι εδώ ένα πρωτοσέλιδο για μία «πατέντα» στην οποία μετείχαν εντόπιοι και αλλοδαποί, κυρίως οικονομικοί μετανάστες, που είχαν στήσει «βιομηχανία» καταπατήσεων σε χωριό στα Βόρεια των Κυθέρων με την οποία καταπατούσαν περιουσιακά στοιχεία από πόντων, κυρίως στο εξωτερικό, με τη μέθοδο της χροσικτοσίας. Η μέ-

θοδος αυτή είναι νόμιμη υπό προϋποθέσεις, που ορίζει ο Νόμος και αυτοί που μηχανεύτηκαν την πατέντα δρούσαν με τον εξής απλό τρόπο, ώστε να μην γίνουν ανηλεπτοί. Ο ντόπιος εντόπιζε ιδιοκτησίες που είχαν εγκαταλειφθεί, είτε λόγω μακρόχρονης απουσίας, είτε λόγω αδιαφορίας, ή έλλειψης κληρονόμων.

ΤΑ ΝΕΑ (Πρ. Γιόγιακας, 27/11/23). Διαβάζουμε χαρακτηριστικά: «**Κατά τον πρόεδρο της ΠΟΜΙΔΑ Στράτο Παραδιά, «η καταπάτηση των επαρχιακών ιδιοκτησιών που ανήκουν σε κατοίκους των πόλεων είναι ενδημικό πρόβλημα της ελληνικής κοινωνίας». Όπως λέει «αυτές γίνονταν πάντοτε, συνήθως**



ΦΩΤ. ΑΡΧΕΙΟΥ

Άλλος «ειδικός» της παράας εντόπιζε υποψήφιους αγοραστές, μάρτυρες βρίσκονταν σχετικά εύκολα με διάφορους τρόπους και οι περιουσίες αυτές άλλαζαν χέρια με τρόπο που ο μόνος που θα μπορούσε να αντιδράσει ήταν ο νόμιμος ιδιοκτήτης, που συνήθως έλειπε ή απλά δεν υπήρχε. Τώρα με το κτηματολόγιο η φάμπρικα αυτή επανήλθε στο προσκήνιο πανελλαδικά, όπως απεκάλυψε πρόσφατο δημοσίευμα στην εφημερίδα

από συγγενείς ή γείτονες που γνωρίζουν πρόσωπα και πράγματα, η κατάσταση όμως ξέφυγε εντελώς με την ευκαιρία της σύνταξης του Κτηματολογίου, όπου πάμπολλες περιουσίες δηλώθηκαν από τους ντόπιους ως δικές τους. Οι πολίτες πρέπει να γνωρίζουν ότι η δήλωση ακινήτου στο Κτηματολόγιο κατοχυρώνει την περιουσία, δεν την προστατεύει από την καταπάτ-

στη σελ. 2

## Ξεκινούν δύο εμβληματικά έργα

Δύο έργα για τα οποία, ειδικά για το πρώτο, έχουμε γράψει άπειρα άρθρα, ξεπέρασαν επιτέλους τους δαιδαλώδεις γραφειοκρατικούς και χρηματοδοτικούς σκοπέλους και ξεκινούν σύντομα, όπως ενημερώνει ο Δήμος με ανακοίνωσή του.

Το πρώτο είναι το περίφημο **Αστικό Σχολείο** στον Ποταμό, που είχε ανεγερθεί επί αγγλοκρατίας και θα ανακαινιστεί εκ βάθρων για να γίνει ένας πολιτιστικός χώρος εκδηλώσεων. Το έργο, που μετά την έκπτωση θα κοστίζει κοντά στις 300.000€, θα ολοκληρωθεί σε 6 μήνες και μετά την ολοκλήρωση του έργου, ο Δήμος και κατ' επέκταση όλοι οι τοπικοί πολιτιστικοί φορείς, θα αποκτήσουν έναν μοναδικό χώρο πολιτισμού και τεχνών, που θα αποτελεί σημείο αναφοράς για ολόκληρο το νησί. Το έργο ξεκίνησε ουσιαστικά το 2015 με την έγκριση από το Υπ. Πολιτισμού της αλλαγής χρήσης για να γίνει αίθουσα πολιτιστικών εκδηλώσεων, αλλά λόγω του ό,τι ήταν προστατευόμενο μνημείο ακολούθησε μία δι-

ελκυστίδα με Δήμο, Περιφέρεια και ΥΠΠΟ τελικά και με χρηματοδότηση από το πρόγραμμα LEADER της Ε.Ε. φθάσαμε σε αίσιο τέλος. Έτσι θα συγχάσει λίγο και φίλη Αδ. Τριάρχη, που τόσα άρθρα αφιέρωσε για το σκοπό αυτό.

Το δεύτερο έργο είναι η παλιά Βιτοσαμάνειος Σχολή και το Α.Τ. δίπλα σε αυτήν στη Χώρα, που επισκευάζονται εκ βάθρων σε τελικό κόστος €455.000 και θα μετατραπεί σε χώρο πολιτισμού και τεχνών και θα είναι μέσα στην καρδιά της παλιάς πόλης. Η Λαογραφική Συλλογή Δημ. Λουράντου θα αναδειχθεί «με καλλίτερο μουσειολογικό τρόπο», όπως λέει ο Δήμος, ενώ το Α.Τ. Κυθέρων μεταστεγάζεται στο κτήριο του παλαιού Επαρχείου στην είσοδο της Χώρας, σε έναν σύγχρονο χώρο που ήδη επισκευάζεται για να γίνει άμεσα η μεταστέγαση. Το έργο αυτό εντάχθηκε χρηματοδοτικά στο πρόγραμμα «Αντ. Τρίτης» με χρόνο αποπεράτωσης maximum 8 μήνες.

### Και μία απόφαση του Α. Π. με «αγκάθια»

Το μήνα που πέρασε εκδόθηκε μία απόφαση του Αρείου Πάγου σχετικά με δίκη για τα Λαζαρέτα στο Καψάλι. Με την απόφαση αυτή τίθενται πολλά θέματα σε σχέση με την Εγχώριο Περιουσία, λόγω όμως της σοβαρότητάς τους θα έχουμε εκτενή ανάλυση στο επόμενο φύλλο.

## Κυθηραϊκά

**ΑΣΦΑΛΩΣ** δεν είναι δυνατόν να έχουμε σε κάθε φύλλο μας τα κατορθώματα μερικών καλόπαιδων, τα οποία φροντίζουν να μεταφέρουν και στο, παραδοσιακά ήσυχο, νησί μας το νοσηρό κλίμα της Αθήνας και άλλων μεγαλουπόλεων, το οποίο κάθε μέρα που περνά γίνεται νοσηρότερο. Και δεν θα αναφερθούμε σε όσα καλύπτει καθημερινά ο αθηναϊκός τύπος, αλλά μόνον αυτά που έφεραν κι εδώ ως κακή απομίμηση μιας άθλιας μόδας, που καταλήγει να χαρακτηρίζεται από μία μόνο λέξη. **ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗ.** Αυτή η μόδα συνίσταται στην εξής τακτική: βλέπετε να έχουν ανακαινίσει ένα δημόσιο κτήριο; Καταστρέψτε το. Αν δεν μπορείτε, γιατί αυτό θέλει και λίγο κόπο, απλά μογιαντίστε το να γίνει αγνώριστο και να ταιριάζει ασφαλώς με τα μούτρα σας ή καλλίτερα με όσα κουβαλάτε μέσα στο κεφάλι σας. Έτσι, λοιπόν, είδαμε πριν λίγο καιρό τα ωραία παλιά περίπτερα (έτσι τα λέγαμε τότε) που ήταν στους δρόμους για την ανάπαυση των οδοιπόρων και φρόντισε ο Δήμος να ευπρεπίσει τα περισσότερα, να ξαναγεμίζουν με μουτζούρες, ακριβώς όπως ήταν πριν. Και δεν έφτανε αυτό. Οι καλλιτέχνες (τρομάρα τους) καταστροφείς προχώρησαν ακόμη παραπέρα, όπως η βεβήλωση με μογιές και ναών ακόμη, όπως μπορείτε να δείτε στην ηλεκτρονική μας έκδοση, αλλά και

στη σελ. 2

## Θα λυθούν τα προβλήματα με το λιμάνι;

Σύμφωνα με διάταξη που περιλήφθη σε νομοσχέδιο του Υπ. Περιβάλλοντος φιλοδοξούν οι αρμόδιοι να λυθούν προβλήματα χωροταξίας πολλών λιμανιών της χώρας, τα οποία χρονίζουν επί δεκαετίες και κατ' αυτό τον τρόπο δεν είναι δυνατόν να δρομολογηθούν και χρηματοδοτηθούν έργα. Δεν γνωρίζουμε αν θα λυθεί και το πρόβλημα της νομιμότητας του λιμανιού στο Διακόφτι, το οποίο έγινε χωρίς καμία άδεια! Η διάταξη, πάντως, αφήνει κάποια περιθώρια αισιοδοξίας, αν και κανείς δεν μπορεί να είναι σίγουρος για τίποτε στη χώρα αυτήν. Με το άρθρο που αναφέρουμε διδεται

η δυνατότητα στα λιμάνια και τους δήμους να ρυθμίζουν με μία πράξη πολεοδομικά ζητήματα που αφορούν τις χερσαίες ζώνες των λιμανιών με έκδοση Προεδρικών Διαταγμάτων. Ίδωμεν! Τελευταία στιγμή μάθαμε ότι βρέθηκε έγγραφο της Πολεοδομίας του 1984 που αναφέρει ότι δεν έχει αντίρρηση για τα έργα και τα κτήρια σύμφωνα με τις μελέτες και της ΔΕΗ που τους δίνει ρεύμα γιατί δεν είναι αυθαίρετα! Τώρα να δούμε τι θα γίνει με τη μίνυση της Πολεοδομίας στην Εγχώριο τη στιγμή που τα δημόσια έργα επιτρέπονται και στον αιγιαλό. Περισσότερα στο επόμενο.

## ΤΙΜΗΤΙΚΗ ΕΚΔΗΛΩΣΗ ΓΙΑ ΤΟΝ ΒΡΕΤΟ ΚΥΠΡΙΩΤΗ

Μία από τις πλέον επίκαιρες και καλοοργανωμένες σωματειακές εκδηλώσεις έγινε στην αίθουσα της **Κυθηραϊκής Αδελφότητας Πειραιώς-Αθηνών.** Επίκαιρη, γιατί έγινε για να τιμηθεί ένας πιονιέρος των σωματείων στην Αθήνα, αφού διετέλεσε

πρόεδρος της Αδελφότητας πάνω από 20 χρόνια, της έδωσε νέα πνοή, έφερε κοντά τους νέους και, κυρίως, απέφευγε πάντα τις συγκρούσεις καλλιεργώντας την ενότητα.

Ήταν δε επίκαιρη για έναν ακόμη

στη σελ. 3

**MALTEZOS** 40 ΧΡΟΝΙΑ ΠΡΩΤΗ ΖΩΗ

Ηλιακοί από 610€

Ελ. Συνεργάτης Κυθέρων: Γκουβούσης Αναστάσιος

**ΟΠΑΠ**  
 Πρακτορείο στο ΛΙΒΑΔΙ Κυθέρων

**Κυθηραϊκά παρωνύμια** ΣΕΛ. 6  
 Ε. Π. Καλλίγερος

**Το ΙΒ ΄ Πανιώνιο Συνέδριο** ΣΕΛ. 6  
 Κ. Μεγαλοκονόμας

**SYNERGY**  
 Μία ανθούσα επιχείρηση με ιδρυτή ένα δραστήριο Καραβίτη ΣΕΛ. 8

**Ναυάγιο στα Αντικύθηρα** ΣΕΛ. 10  
 Δάνα Δουριδά

**Τοπογραφικές Εργασίες**  
 Ιωάννης Τραβασάρος  
 Τοπογράφος Μηχανικός Τ.Ε.

Εκπόνηση Τοπογραφικών Διαγραμμάτων:

- για **Κτηματολόγιο**,
- **μεταβιβάσεις**,
- **συμβόλαια**

Ξεροσοβάλα - Φράτσια, Κύθηρα 80100  
 κιν.: 6946510537, τηλ. / fax: 2736038031, e-mail: giannt@yahoo.gr

**insurance now.gr**  
 Μάνος Ζερβός & Συνεργάτες  
 210.2799770, 6972.316191

- Κάλυψη εξόδων νοσηλείας σε ιδιωτικό νοσοκομείο
- Κάλυψη ιατρικών επισκέψεων σε προσωπικό ιατρό
- Αεροδιακομιδή σε επείγον περιστατικό υγείας
- Αστική Ευθύνη για Ξενοδοχεία, AirBnB, Booking κλπ
- Ασφάλιση Έργων για ζημιές Περιουσίας & Αστικής Ευθύνης

## Μνήμη Βρετού Κασιμάτη



**Σαν το πουλάκι πέταξες και έφυγες μακριά μας μα είναι αιώνια η μνήμη σου μέσα από την καρδιά μας Η στράτα αυτή σε ήθελε και άλλο να περπατήσεις όμως σε κάλεσε ο θεός κοντά του για να ζήσεις Τη σκάλα την αγγελική που ανεβαίνεις τώρα δεκάδες άγγελοι τη βαστούν και την ραίνουν ρόδα**

**Ας είναι αιώνια η μνήμη σου αδερφέ μας Βρετέ. Τα αδέρφια σου Ελέσα Ροδίτου και Νίκος Κασιμάτης.**

## Γεννήσεις

Στις 12 Οκτωβρίου γέννησε δίδυμα κοριτσάκια στο ΡΕΑ η **Κατερίνα Βενάκη σύζ. Δημ. Πανάρετου.**

Να τους ζήσουν

## Θάνατοι

Πέθανε στην Αυστραλία στις 2 Δεκεμβρίου σε ηλικία 91 ετών ο **Σπύρος Φατσέας** (Γιαβουκλής) από τα Φατσάδικα. Στη σύζυγό του Νίκη και τα παιδιά του, Γιάννη, Θεόδωρο και Χαράλαμπο, οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε σε ηλικία 59 ετών και κηδεύτηκε στις 4 Δεκεμβρίου στο Κοιμητήριο Σχιστού ο **Δημήτριος Δέσκος**, που είχε εργαστεί και στο Επαρχείο Κυθήρων. Στα παιδιά του, Μαρία, Θανάση, Σταμάτη και Βαγγέλη και Πηνελόπη θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε στην Αυστραλία στις 4 Δεκεμβρίου και σε ηλικία 89 ετών η **Στέλλα χήρα Ιω. Π. Φάρου** από Τριφυλιάνικα. Στα παιδιά της Γιάννη και Σύλβια, οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε από μετεχειρτητική επιπλοκή στις 11 Δεκεμβρίου σε ηλικία 85 ετών η **Ελένη Κομνουά** και κηδεύτηκε από την Παναγία Ιλαριώτισσα στον Ποταμό. Στα παιδιά της, Θεόδωρο, Αναστασία και Δήμητρα, οικογενειακώς, θερμά συλλυπητήρια.

Πέθανε σε ηλικία 85 ετών στις 18 Δεκεμβρίου και κηδεύτηκε στο Κοιμητήριο Σχιστού η **Παναγιώτσα χήρα Παν. Χλέντζου** από Ντουριάνικα. Στην κόρη της Κατερίνα, τα εγγόνια της και τους λοιπούς οικείους της θερμά συλλυπητήρια.

## Πώς χάνονται οι περιουσίες...

☛ από σελ. 1

σή της, και την απώλειά της λόγω χροσικτοσίας γι' αυτό και οι ιδιοκτήτες πρέπει πάντοτε να έχουν τον νου τους στο πρόβλημα αυτό».

Κατά την εφημερίδα οι ιδιοκτήτες ιδίως αγροτικών ακινήτων πρέπει να κάνουν μία σειρά κινήσεων, περιλήψη των οποίων παραθέτουμε, αφού προτάξουμε ότι πρώτ' απ' όλα ότι πρέπει να ξεκινήσει κανείς από ένα δικηγόρο που θα είναι καλλίτερο, λέμε εμείς, να γνωρίζει τον τόπο και έναν μηχανικό. Πρώτα -πρώτα το καλλίτερο είναι να δείχνει ενδιαφέρον ο κάθε ιδιοκτήτης για την περιουσία του, να την επιβλέπει ή ο ίδιος ή μέσω αντιπροσώπου και να προλάβει το κακό. Γιατί αυτό, όταν επέλθει, τότε η συνήθης διαδικασία είναι το δικαστήριο και ακολουθούν έξοδα, ταλαιπωρία χρόνων και ψυχική ταλαιπωρία, τα οποία όλα προσμετρώνται. Εκείνο, που πρέπει να επαναλάβουμε, ειδικά για τον τόπο μας, είναι ότι έχουμε το χαμηλότερο πανελλαδικά ποσοστό δηλώσεων κτηματολογίου και τους λόγους τους έχουμε αναφέρει. Αυτό όμως δεν αλλάζει την κατάσταση, καθώς λίγοι προσήλθαν τελευταία για δήλωση παρά τις παρατάσεις και το κακό είναι ότι περιουσίες των οικογενειών στο νησί με πολλές δεκαετίες ή και εκατονταετίες στις ίδιες οικογένειες, βρίσκονται ξαφνικά στα χέρια τρίτων με τον τρόπο που είπαμε στην αρχή. Κι αν μεν δεν υπάρχουν απόγονοι, ίσως να είναι μοιραίο. Αν όμως υπάρχουν και αδιαφορούν, αυτό οδηγεί στην αλλοτρίωση της πατρικής περιουσίας, κάτι που είναι κοινωνικό πρόβλημα. Στην περίπτωση τώρα, που κάποιος βρει ξαφνικά μέσα σε κτήμα του ένα ολόκληρο ... σπίτι, τότε η μόνη οδός είναι η δικαστική, που συνήθως καταλήγει σε μία αποζημίωση στην περίπτωση που ο τρίτος κάτοχος είναι καλής πίστης και αγνοούσε αν η μεταβίβαση είχε πρόβλημα, με τίμημα που καθορίζει το δικαστήριο. Αν κάποιος διαπιστώσει ότι καταπατήθηκε εκουσίως ή ακουσίως

ιδιοκτησία του, των δικαστικών ενεργειών μπορεί να προηγηθεί εξώδικο στον καταπατητή μήπως και βρεθεί συμβιβασμός, κάτι που συνήθως εξαρτάται από την αξία της γης ή του κτίσματος. Τέλος, αν μέρος περιουσίας έχει καταπατηθεί η μόνη οδός είναι η δικαστική.

Εν κατακλείδι. Όσοι έχουν περιουσίες και έχουν αδιαφορήσει ως φροντίσουν έστω και τώρα να τις δηλώσουν κι αν τις βρουν καταπατημένες, ας τις διεκδικήσουν. Είναι κρίμα, αν ένα μεγάλο τμήμα από το σχεδόν 80% των αδήλων περιουσιακών δικαιωμάτων στο νησί καταλήξει σε επιτήδειους με τις μεθόδους που περιγράψαμε και εξ αιτίας της αδιαφορίας των πραγματικών κατόχων, κληρονόμων ή δικαιούχων. Ας πούμε ότι κάνουμε έτσι ένα «μνημόσυνο» σε όλους εκείνους που ίδρωσαν πάνω σε όσα εμείς σήμερα περιφρονούμε ή δεν δείχνουμε το πρόπονο ενδιαφέρον.

## Κυθηραϊκά

☛ από σελ. 1

**σε άλλα τοπικά μέσα, έβασαν καταστήματα, έγγραψαν άθλια ρατσιστικά, οπαδικά και σεξιστικά συνθήματα, και γενικά κατέστρεψαν. Τι να πούμε; Να ζητήσουμε από την Αστυνομία να εντείνει την επαγρύπνηση; Από τα σχολεία να ασχοληθούν και να μιλήσουν στους μαθητές; Από τους γονείς; Μάλλον άδικος κόπος; δυστυχώς πλέον μας διαπερνά μία δήμενη κουλτούρα που οδηγεί στην εικόνα που βλέπουν όσοι κινούνται στους δρόμους μας. Μοιάζει με την Αθήνα; Ακόμη. Αλλά καταβάλλονται φιλότιμες προσπάθειες. Δώστε το, λοιπόν, αυτό το προϊόν σε όσους έρχονται να απολαύσουν μία ήσυχη γωνιά της Ελλάδας και σε λίγο θα βλέπουν όλο και περισσότερη Ομόνοια. Εμπρός παλικάρια σε νέους αγώνες να βρωμίσετε τον τόπο. Κάνετε μεγάλο καλό στο μέλλον σας υπονομευόντάς το από μέσα. Και μπράβο σας!**

**ΑΓΟΡΑΖΟΥΜΕ ΠΑΛΙΑ ΕΓΤΡΑΦΑ  
Η ΔΕΛΤΙΑ ΧΑΡΤΟΣΗΜΑΣΜΕΝΑ,  
ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΑ, ΦΑΚΕΛΑ,  
ΚΑΡΤΕΣ ΑΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑΣ.  
ΠΛΗΡΩΜΗ ΜΕ ΑΝΤΙΚΑΤΑΒΟΛΗ,  
ΤΡΑΠΕΖΑ, ΡΑΥ-ΡΑΛ  
ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑ: +30 6932200656  
ΩΡΕΣ 10:00-13:00**

## Εμμ. Καλοκαιρινός:

## Μία οφειλόμενη τιμή

Στις 15 Δεκεμβρίου, σε μία σεμνή εκδήλωση στο Μέγαρο της Παλαιάς Βουλής, στην οποία παρευρέθη ολόκληρη η ηγεσία του Υπ. Υγείας βραβεύθηκαν από τον Πανελλήνιο

ίπταν επικεφαλής του για 17 χρόνια. Στη φωτογραφία στιγμιότυπο από τη βράβευση.

**Σ.Σ. Αλήθεια, εδώ στα Κύθηρα πότε θα τιμηθεί αυτός ο άνθρωπος**



Ιατρικό Σύλλογο οι διατελέσαντες πρόεδροι του μεγαλύτερου Επιστημονικού συλλόγου στη χώρα. Ο κ. Καλοκαιρινός απέσπασε τα εγκωμιαστικά σχόλια του υπουργού κ. Χρυσόχοϊδη και παρέλαβε το βραβείο από την αναπληρώτρια υπουργό κυρία **Αγαπηδάκη**, ενώ τονίστηκε ιδιαίτερα ότι υπήρξε ο μακροβιότερος πρόεδρος του Π.Ι.Σ., καθώς

για την πολυετή προσφορά του; Όχι μόνο στο Τριφύλλιο, που επί των ημερών του έχει ξεκινήσει σημαντικά έργα, αλλά και σε όσους Κυθήριους έτυχε να ζητήσουν τη βοήθειά του σε ιατρικά θέματα για δεκαετίες ολόκληρες, όπως, βέβαια, κάνουν και άλλοι συνάδελφοί του. Είπαμε. Ο άνθρωπος πρέπει να τιμώνται όσο ζουν. Μετά περισσότερο τιμώνται οι εκτός χρόνου τιμώντες!

## Η Μυρτιδιώτισσα στον Κίσαμο

Στις 12 Δεκεμβρίου, εορτή του Αγίου Σπυριδώνος, πολιούχου Κίσαμου και έπειτα από αίτημα του οικείου Μητροπολίτη κκ. Δαμασκηνού, η Εικόνα της Μυρτιδιώτισσας μεταφέρθηκε στον Κίσαμο για προσκύνηση. Τη σχετική είδηση είχαμε γράψει από τον Περσασμένο Νοέμβριο. Την Ιερή Εικόνα συνόδευσαν ο Μητροπολίτης Κυθήρων κκ Σεραφεΐμ, ο Δήμαρχος κ Χαρχαλάκης, ο Πρόεδρος της Εγκωμίου κ. Βενάρδος και της Επιτροπής Μυρτιδιών κ. Καλλιγέρος. Η Εικόνα επέστρεψε μετά τριήμερο και αναφέρεται ότι είναι η δεύτερη φορά που εξέρχεται των Κυθήρων. η πρώτη το 1915, όπως έχετε διαβάσει σε άρθρα της Ελένης Χάρου και του Αντ. Τάντουλου στην εφημερίδα μας προς ετών.

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ, ζευγάρι με γνώσεις και αγάπη για αγροτικές εργασίες ώστε να εργαστούν ως επιστάτες ελαιώνων και κηπευτικών, έκτασης 85 στρεμμάτων σε συνεργασία με έμπειρο γεωπόνο με σκοπό την αναβάθμιση της ποιότητας του ντόπιου ελαιόλαδου και την παραγωγή αρίστης ποιότητας κηπευτικών για την τροφοδοσία γνωστού εστιατορίου της Αθήνας. Εξασφαλίζεται στέγαση και πολύ καλός μισθός για όλο το χρόνο, αντίστοιχος με τις παραπάνω εργασίες. Στοιχεία επικοινωνίας: Γιάννης Τσουκαλάς, τηλ.: 6989950474, e-mail: tsouk.yanni@gmail.com**

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ εστιατόριο στο Καψάλι Κυθήρων. Τηλέφωνο επικοινωνίας: 6948780625**

## ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΖΑΡΜΠΗ-ΜΑΓΕΙΡΟΥ

Ορθοδοντικός

Πτυχιούχος Πανεπιστημίου Αθηνών  
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Tubingen Γερμανίας  
Μέλος του European Board of Orthodontists  
Δορυλαίου 4, Πλ. Μαβίλη Τηλ. 210 6411106  
(Μετρό: Μέγαρο Μουσικής) Κιν. 6944 884464

**Η ορθοδοντικός συνεργάζεται με την οδοντίατρο κ. Μ. Νικολοπούλου στο ιατρείο της στον Ποταμό σε μηνιαία βάση**

## Μάτα Στ. Μαγνήσαλη

Δικηγόρος, Msc

Λουκιανού 14, Κολωνάκι  
Αθήνα 106 75  
Τηλ. Fax: 210 7212875  
Κινητό: 6948 052 661  
E-mail: m-magnis@hotmail.com

## ΔΗΜ. ΓΕΡΑΣ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ

Χειρουργός Οδοντίατρος

Ελ. Βενιζέλου (Θησείως) 128 2ος όροφ. Καλλιθέα  
(Πλ. Λαβύρα, δίπλα στην Εθνική Τράπεζα)  
Ιατρός Οίκου Ναύτου - Τηλ. 210 95 67 477

## ΜΥΡΤΩ

ΜΕΓΑΛΗ ΠΟΙΚΙΛΙΑ  
ΣΕ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ & ΕΙΔΗ ΩΡΩΝ  
ΜΑΤΙΝΑ ΣΚΙΑΔΑ - ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ  
ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΑ. ΤΗΛ: 210 8081521 - 2736031368

IK

ΠΕΤΡΟΣ ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ  
ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

Πέτρος Γ. Κασιμάτης  
Δ.Ν., Δικηγόρος  
Ομήρου 51 & Σκουφά 10672 Αθήνα  
Τηλ. 210 3620886 - Fax: 210 3620883  
E-mail: p.kasimatis@psslaw.gr



**Δρ. ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β. ΠΑΝΤΕΣ**  
ΝΕΥΡΟΛΟΓΟΣ

ΔΙΔΑΚΤΩΡ ΙΑΤΡΙΚΗΣ ΣΧΟΛΗΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ  
ΑΘΗΝΩΝ

Επιστημονικός Συνεργάτης Α' Νευρολογικής Κλινικής  
Πανεπιστημίου Αθηνών, Αιγινήτειο Νοσοκομείο  
Αιγιάλειος 6, 115 28, Αθήνα @ ΜΕΓΑΡΟ ΜΟΥΣΙΚΗΣ  
Τηλ.: 210 7223633 fax: 210 7223080  
Κερασιών 42, 11854 Αθήνα ☛ ΠΕΤΡΑΛΩΝΑ  
τηλ.: 210 3465545 fax: 210 3465565  
Κιν.: 6977 281218 e-mail: gpantes@med.uoa.gr-g\_pantes@hotmail.com

## ΑΝΤΩΝΙΟΣ Ν. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ  
ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΣ ΟΦΘΑΛΜΟΛΟΓΙΚΗΣ ΚΛΙΝΙΚΗΣ  
ΝΑΥΤΙΚΟΥ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ  
Πραξιτέλους 116 Πειραιάς.  
Τηλ: 210 4117379 - 697 4099075  
ΔΕΧΕΤΑΙ ΜΕ ΡΑΝΤΕΒΟΥ

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

## ΚΩΝΣΤ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΟΜΗΡΟΥ 6, ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ, ΤΗΛ: 210 9341128

&

## ΛΙΝΑΣ ΔΕΛΑΡΑ - ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

Ε. ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 123, ΝΕΑ ΣΜΥΡΝΗ, ΤΗΛ: 210 9332262

## Dr EMM. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ

Μαιευτήρ - Χειρουργός - Γυναικολόγος  
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών

ΒΑΣ. ΣΟΦΙΑΣ & ΞΕΝΙΑΣ 1, ΑΘΗΝΑ  
ΤΗΛ ΙΑΤΡΕΙΟΥ: 210 7781144 - ΟΙΚ: 210 6819137  
ΚΙΝ: 6944 333742  
Μαιευτήριο «ΙΑΣΩ» ΤΗΛ: 210 6184000

## ΤΙΜΗΤΙΚΗ ΕΚΔΗΛΩΣΗ ΓΙΑ ΤΟΝ ΒΡΕΤΟ ΚΥΠΡΙΩΤΗ

☛ από σελ. 1

λόγο, γιατί συνθηζείται να τιμώνται όσοι προσέφεραν μετά θάνατον, ενώ το σωστό είναι να τιμώνται εν ζωή για να μπορούν να ακούσουν

με τη θεματολογία και την επιλογή ομιλητών, όσο και με το χρόνο, που δεν κούρασε κανέναν, όπως συμβαίνει συχνά σε σκονιοτενείς ομιλίες και ασύνδετες θεματικές.

με μία συγκινητική ομιλία ο ίδιος ο τιμώμενος εμπρός από όλους τους φίλους του, τα παιδιά του και το εγγόνι του. Μεγάλη απούσα η πρόωρα χαμένη κι αγαπητή σύζυγός του Ελβίρα.

Ακολούθησε μία σειρά ολιγόλεπτων βίντεο για τον τιμώμενο από φίλους και από νέους της Λέσχης για την οποία τόσο μόχθησε ο Β. Κυπριώτης και η εκδήλωση έκλεισε με την προσφορά γλυκών από το Σωματείο και μία εκ βάθους ευχή, να είναι καλά να προσφέρει οι δε διάδοχοί του να τον φθάσουν και να τον ξεπεράσουν..

### Αλαλούμ με το πλοίο της αγόνας

Ένα άνευ προηγουμένου αλαλούμ έγινε με την επαναδρομολόγηση του πλοίου AQUA JEWEL, το οποίο ήταν προγραμματισμένο να επανέλθει στα δρομολόγια του στις 18 Δεκεμβρίου κάτι που δεν έγινε χωρίς να έχει εκδοθεί οποιαδήποτε ανακοίνωση για ενημέρωση του κόσμου, που ήθελε να ταξιδεύσει λόγω των εορτών. Φήμες, οι οποίες δεν ήταν δυνατόν να διασταυρωθούν, αλλά κυκλοφόρησαν μετ' επιτάσεως ανέφεραν ότι η πλοιοκτησία ήταν δυσαρεστημένη με το υπουργείο γιατί καθυστερούσε η πληρωμή των αγόνας. Τόσο, πάντως από την εταιρεία, όσο και από το υπουργείο δεν εκδόθηκε καμία ανακοίνωση λες και οι νησιώτες δεν είναι πολίτες με δικαιώματα και εταιρεία και υπουργείο με υποχρεώσεις! Φυσικά η εταιρεία είχε τυπικά το δικαίωμα παράτασης της ακινησίας μέχρι τέλους του έτους, ενώ δεν είχε συμβατική υποχρέωση αντικατάστασης, καθώς δεν διέθετε ανάλογης κλάσης πλοίο για τα λιμάνια προσέγγισης και για τον ανά μίλι ναύλο. Τελικά, και ενώ ενημέρωναν όσους τηλεφώνουσαν ότι ξεκινά στις 22/12, χωρίς να εκδοθεί ανακοίνωση, λόγω καιρού η αναχώρηση ορίστηκε στις 23 και τότε μόνον είδε ο κόσμος επίσημη ενημέρωση. Τέλει!

Από την εταιρεία R.C.Tech ζητείται πολιτικός μηχανικός για την παρακολούθηση έργων στα Κύθηρα. Απαιτούμενη κατασκευαστική εμπειρία τουλάχιστον 3 ετών, ιδανικά σε επίβλεψη ιδιωτικών κτιριακών έργων. Αποστολή βιογραφικών στο info@rcotech.gr

### PELAGIA BEACH

Ανοιχτά όλο το χρόνο  
ΚΥΘΗΡΑ  
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ  
Τηλ. Κυθρών: 27360-34223, 33995  
Fax Κυθρών: 27360-33831  
Τηλ. Αθηνών: 210-9924116, 210-9643328

### Έξω από τα δόντια

#### Οι πληγές συχνά κακοφορμίζουν.....

**Α**ΝΑΓΚΑΣΤΙΚΑ, η επικαιρότητα μας αναγκάζει να επανέλθουμε σε ένα θέμα για το οποίο έχουμε γράψει αρκετά ακόμη και πρόσφατα. Αυτό αφορά τη νεανική παραβατικότητα, η οποία έχει ξεφύγει πλέον από την αρχική μορφή, την οποία πολλοί την θεωρούσαν απλά «πλάκα» και οδεύει ταχύτατα σε εκκολλαπτόμενη εγκληματικότητα. Δυστυχώς, τόσο το κράτος, όσο και η κοινωνία αδιαφόρησαν επί σειρά ετών με τα φαινόμενα, τα οποία έπρεπε να τους είχαν χτυπήσει καμπανάκι και άφησαν τα πράγματα να καταστούν ανεξέλεγκτα. Τώρα, κάθε μέρα που περνά θα κάνει τα όποια μέτρα δυσεφάρμοστα και, το χειρότερο, μη αποδεκτά. Αφού η ίδια η κοινωνία έκανε στραβά μάτια στο λεγόμενο σήμερα «μπούλιγκ» από μικρούς μαθητές σε άλλους πλέον αδύναμους, αφού στα σχολεία επικράτησε η άποψη ότι είναι αντιπαιδαγωγικό να αλλάζουν περιβάλλον ακόμη και αν ...έχουν αλλάξει τα φώτα στους άλλους μαθητές. Φυσικά το κακό ξεκινά από την οικογένεια, περνά γρήγορα από το σχολείο και καταλήγει στην κοινωνία με όσα βλέπουμε στα γήπεδα, στις πλατείες, στις εκδηλώσεις, αλλά ακόμη και στις παιδικές χαρές. Εμείς δεν πιστεύουμε τίπιτα από τις δηλώσεις διαφόρων αρμοδίων ή τις φοβισμένες και δήθεν προοδευτικές αναλύσεις διαφόρων δήθεν ειδικών στα τηλεοπτικά πάνελ. Από τη στιγμή, που η οικογένεια έχει βαρύνει διάλυση, το σχολείο ακολουθεί κι η κοινωνία και η πολιτεία παρακολουθούν σαν να βλέπουν η σήριαλ στην τηλεόραση μάλλον καμία θεραπεία δεν υπάρχει. Αλλά θα παρακολουθούμε κάθε μέρα τον κατήφορο κι αντί να λαμβάνουμε μέτρα θα ανεχόμαστε όσα γίνονται ευχόμενοι απλά να συμβαίνουν μόνο στους ...άλλους μέχρι κι εμείς οι ίδιοι γίνουμε «άλλοι». Δυστυχώς αγνοούμε όσα διδάσκουν το παρελθόν, όσα συμβαίνουν έξω από εδώ, αλλά και όσα μέτρα λαμβάνουν πλέον προηγμένες κοινωνίες από τις δικές μας, που σέβονται την Παιδεία και την Ιστορία τους. Αν συνεχίσουμε να αγνοούμε αυτόν τον καταστρεπτικό μιμητισμό, που ωθεί τα πράγματα από το κακό στο χειρότερο, τόσο πιο γρήγορα θα δούμε να μετατρέπονται κι εδώ μολότωφ και φονικές φωτοβολίδες ακόμη κι ο αποκριάτικος χαρτοπόλεμος. Πριν αρκετά χρόνια είχαμε επισημάνει κι εδώ το πρόβλημα με τις «επιθέσεις» στα αυτοκίνητα. Όταν έρθουν και εδώ επιθέσεις στα έμψυχα θα είναι μάλλον πολύ αργά.

## Τι χαρτιά καταργούνται στις μεταβιβάσεις

Μετά την κατάργηση πλέον της προσκόμισης του πιστοποιητικού ΤΑΠ στις μεταβιβάσεις ακινήτων έρχεται διευκρινιστική ρύθμιση σύμφωνα με την οποία το οφειλόμενο ΤΑΠ στις μεταβιβάσεις βαρύνει πάντοτε τον πωλητή των ακινήτων. Τα πιστοποιητικά που καταργούνται είναι: 1. Κατάργηση πολλαπλής προσκόμισης αποσπάσματος κτηματολογικού διαγράμματος σε περίπτωση διηρημένων ιδιοκτησιών

κειμένων εντός του ίδιου αγροτεμαχίου. 2. Καταργείται η προσκόμιση δήλωσης φόρου μεταβίβασης στο Κτηματολόγιο. (Θα το λαμβάνει ηλεκτρονικά ο Συμβολαιογράφος). 3. Η υποβολή αποκλειστικά ψηφιακών αντιγράφων συμβολαιογραφικών πράξεων με ψηφιακή περιήληψη χωρίς χειρόγραφες παραπομπές σε μορφή pdf ώστε να μπορούν να λαμβάνονται στοιχεία του συμβολαίου ηλεκτρονικά.

### ΕΥΡΩ ΛΟΓΙΣΤΙΚΗ Ε.Π.Ε.

ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ & ΕΙΔΗ ΜΗΧΑΝ. ΓΡΑΦΕΙΟΥ  
ΤΑΓΜ. ΠΛΕΣΣΑ 53 ΚΑΛΛΙΘΕΑ Τ.Κ. 176 74 ΤΗΛ.: 210 9483289  
ΛΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΩΝ Τ.Κ. 801 00 ΤΗΛ.: 27360 39015



### Δρ. Γεώργιος Εμμ. Καλοκαιρινός

Δερματολόγος - Αφροδισιολόγος

Δερματοχειρουργική - Laser Εφαρμογές  
Αισθητική Δερματολογία  
Κρυσθεραπεία  
Παθήσεις Ονύχων & τριχών  
Μυκτολογία  
Παιδοδερματολογία

Ιωνίας 171, Άλιμος, τ.κ. 17456 Τηλ.: 210.9935270, Κιν.: 6944.156.391  
E-mail: g.kalokairinos@yahoo.gr

### Μαρία Σχινά

Παθολόγος - Ηπατολόγος

Διευθύντρια «ΕΥΡΩΚΛΙΝΙΚΗΣ ΑΘΗΝΩΝ»  
τ. Διευθύντρια ΓΝΑ «Ο Ευαγγελισμός»  
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών

ΙΑΤΡΕΙΟ:  
Βασιλίσσης Σοφίας 98Α  
Αθήνα 11528  
Στάση Μετρό «Μέγαρο Μουσικής»  
Τηλ.: 213 0001565, Κιν.: 6944 849534  
e-mail: sxinama@gmail.com

ΕΥΡΩΚΛΙΝΙΚΗ:  
Αθανασιάδου 3-5, 1ος όροφος  
Αθήνα 11521  
Στάση Μετρό «Αμπελόκηποι»  
Τηλ.: 210 6416040  
Fax: 210 64116017

όσα θέλουν να πουν για την προσφορά τους οι άνθρωποι που γνωρίζουν να τιμούν σωστά την προσφορά ενός εκάστου. Ήταν δε πολύ καλά οργανωμένα, καίτοι το «Σπίτ» της Αδελφότητας στον Πειραιά φάνηκε εντελώς ανεπαρκές για να φιλοξενήσει τόσο κόσμο, που γέμισε ασφυκτικά ακόμη και τις σκάλες. Η σοφή και σωστή οργάνωση είχε να κάνει, τόσο

Ομιλητές, για τα μαθητικά χρόνια, τα φοιτητικά με τα πρώτα στην Αδελφότητα και τέλος με την πολύχρονη προσφορά του στο ιστορικό σωματείο, ήταν: ο συμμαθητής από το Δημοτικό στα Κύθηρα **Παν. Κρητικός**, ο φίλος στα φοιτητικά χρόνια, καθώς και στα νεανικά στην Αδελφότητα, δικηγόρος **Κώστας Καλλίγερος** και, τέλος, για την προσφορά του στο Σωματείο και στους νέους, ο αρχιτέκτονας, που συμπορεύτηκε με το Βρεπτό όλα αυτά τα χρόνια, **Χαρ. Σούγιαννης**. Μετά τις ομιλίες αυτές μίλησε για λίγο με συγκρότηση ο νυν πρόεδρος της Αδελφότητας **Δημ. Παρίσης** και την εκδήλωση έκλεισε

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** οικόπεδο δύο στρεμμάτων στα Γουδιάνικα με πρόσοψη στο δρόμο, εντός σχεδίου, τιμή 50.000€, συζητήσιμη, τηλ επικοινωνίας 6972034009 Μαρία Γκινουσάτη.

## Τεχνικό Γραφείο

Δημήτρης Εμ. Κασιμάτης

Πολιτικός Μηχανικός ΕΜΠ & Τοπογράφος Μηχανικός ΕΜΠ  
MSc Υδρολογία Υδατικών Πόρων



Τοπογραφικά  
Διαγράμματα



Ενεργειακά  
Πιστοποιητικά



Τακτοποιήσεις  
Αυθαιρέτων



Άδειες  
Δόμησης

T: 210 5138412 - 27360 34027  
K: 6973 712040

e: kasimatisd@gmail.com

### ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΥΘΗΡΩΝ

**M. ΚΑΛΙΓΕΡΟΣ**



ΘΕΜΙΔΟΣ 9 (ΛΑΧΑΝΑΓΟΡΑ ΡΕΝΤΗ)  
ΤΗΛ.: 210 4812122, 6937470911 & 6937470913  
ΚΥΘΗΡΑ: ΤΗΛ. 27360 - 38120

### ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΕΛΕΤΩΝ

Αξιοπρέπεια και οικονομία  
24ωρη εξυπηρέτηση

### "ΤΟ ΠΕΡΙΣΤΕΡΙ" ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΜΠΙΝΗΣ

Τζαβέλα 6, Πειραιάς  
Τηλ.: 210 4131780, Κιν.: 6972 633806  
Τηλ. ανάγκης: 210 2317893

*Maria's*  
Sweet & More

ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΕΣ: 27360 31188, ΛΙΒΑΔΙ: 27360 39077, ΧΩΡΑ: 27360 31678



# Ολοκληρώθηκε η κουζίνα του Γηροκομείου



Όπως είχαμε αναφέρει στο προηγούμενο ολοκληρώθηκαν οι εργασίες για τις νέες εγκαταστάσεις της κουζίνας του Γηροκομείου Κυθήρων με νέο σύγχρονο εξοπλισμό και όλα τις απαραίτητες κτιριακές υποδομές που απαιτήθηκαν. Σε λίγο καιρό αναμένεται να ανακοινωθεί από το Τριφύλλιο το πρόγραμμα ανακαίνισης των χώρων διαμονής δηλαδή των δωματίων, που θα γίνουν σταδιακά ανάλογα με τα διαθέσιμα χρήματα και με προσοχή για να μη διαταραχθεί η ομαλή λειτουργία του Ιδρύματος, όπως ανακοίνωσε ο Πρόεδρος του κ. Εμμ. Καλοκαιρινός κατά την πρόσφατη ενημέρωση του εκλεκτορικού του σώματος. Όλες οι διαδικασίες για τις ανακαινίσεις των δωματίων είναι ιδιαίτερα χρονοβόρες και ακολουθούν τις συνήεις γραφειοκρατικές τακτικές του Δημοσίου. Στις φωτογραφίες άποψη από μέρος των νέων εγκαταστάσεων στην κουζίνα.



**funzy**  
Παιδικά & Εφηβικά Ρούχα | Βαπτιστικά Σέτ & Μπαρμινιέρες | Στελισμοί Εκδηλώσεων | Παιχνίδια | Μπαλόνια Εκδηλώσεων  
Λιβάδι | 80100 | Κύθηρα  
τηλ.: 27360 31112 | κιν.: 6936 199 116  
email: georgekotsos@gmail.com  
funzy funzy\_clothes

**ΠΟΡΤΕΣ ΠΑΡΑΘΥΡΑ ΗΜΑΛΟΥΜΙΝ**  
ΑΝΤΙΚΟΥΝΟΥΠΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ - ΜΕΤΑΛΛΙΚΕΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ  
ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ ΑΠΟ ΤΟ 1971  
ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΣΙΔΗΡΟΥ ΑΠΟ ΤΟ 1953  
Μόνωση • Ποιότητα  
Ασφάλεια • Συνέπεια  
Ιδανικές Τιμές  
ΣΕΚΑ ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ  
Λεωφ. Αθηνών - Καπανδριτίου  
Τηλ.: 2295052410  
Fax: 2295052436  
Κιν.: 6932783895  
Υποκ/μα: Κάλαμος Κυθήρων: Τηλ. 27360 31847

**ΣΤΗΝ ΚΟΡΥΦΗ ΤΩΝ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ**  
ΑΝΟΞΕΙΔΩΤΟΙ ΗΛΙΑΚΟΙ ΘΕΡΜΟΣΙΦΩΝΕΣ  
**MALTEZOS**  
ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ  
Αντιπρόσωπος Κυθήρων  
ΤΑΣΟΣ ΓΚΟΥΒΟΥΣΗΣ  
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ ΤΗΛ. 27360 38214, Fax: 27360 38193  
ΗΛΙΑΚΑ - ΦΩΤΟΒΟΛΤΑΪΚΑ  
ΛΕΩΦ. ΑΜΦΙΘΕΑΣ 55, 175 64, Π. ΦΑΛΗΡΟ, ΑΘΗΝΑ  
ΤΗΛ. 210 94020 15-17, FAX: 210 94020 19  
http://www.maltezos.gr, e-mail: info@maltezos.gr

**PANAYOTIS**  
RENT A CAR - MOTORENT  
BICYCLE CANOES RENTALBOATS WATER SKI  
ΠΡΩΤΟΠΟΡΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΠΟ ΤΟ 1981  
ΜΕ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΟ ΠΑΝΤΟΤΕ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ  
ΜΕ ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΜΟΥΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ  
ΣΕ ΟΛΟ ΤΟ ΝΗΣΙ  
ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΑΡΦΑΛΑΙ 27360.31600 fax 27360 31789 | ΠΕΡΙΚΛΕΑΡΙΑ 27360.34383  
ΧΩΡΑ 27360.31004 | ΔΙΑΚΟΦΗ 6944.263757  
ΛΙΒΑΔΙΟΜΙΟ 6944.263757 | ΛΙΒΑΔΙΟΜΙΟ 6944.263757  
www.panayotis-rent-a-car.gr email: panayotis@holmail.gr  
Παρόδοση κα. | Καρταλάβη σχεμάτων σε: Θεσσαλονίκη μέλος των Κυθήρων

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** αγροτεμάχιο 21 στρ στην περιοχή του Κουμάρου. Άρτιο και οικοδομήσιμο, αμφιθεατρικό, καθαρό από το δασαρχείο με ρεύμα και νερό δίπλα σε αυτό. Δεκτές μόνο σοβαρές προτάσεις. Τηλ. 6947991947

**ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ**  
**Άννας Κουνιάκη Γεωργίου Βαρειά & Συνεργατών**  
Μαυρομυχάλη 20,  
10680 - Αθήνα  
Τ: 2103600296  
F: 2103646782  
Κ: 6944983432 - 6946958287  
e: akouniaki@gmail.com  
vareias@outlook.com

**Ο ΘΗΣΑΥΡΟΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ**  
ένα ανεκτίμητο δώρο

Η γνωστή εικόνα της Παναγίας Μυρτιδιώτισσας προσφέρεται τώρα σε μία επιμελημένη καλλιτεχνική έκδοση. Ασημένια 999 σε πάρα πολλά μεγέθη και σε ασημι-χρυσό. Το μικρότερο μέγεθος προσφέρεται και σε βελούδινη κασσετίνα κατάλληλη για ένα όμορφο δώρο. Υπάρχει και κασσετίνα-μπομπονιέρα. Γίνονται δεκτές παραγγελίες για οποιοδήποτε μέγεθος αγοραζιάς. Μπορείτε να τα βρείτε στο κατάστημα «ΜΥΡΤΩ» της Ματίνας Σκιαδά - Πετροχειλίου στη Χώρα τηλ. 27360-31368 και στην Αθήνα τηλ. 210-8081521.

## ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΕΛΑΙΟΥΡΓΙΚΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ ΛΙΒΑΔΙΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ

**Ελαιόλαδο** το "χρυσάφι" της Κυθηραϊκής γης  
♦ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟΥ  
♦ ΤΥΠΟΠΟΙΗΣΗ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟΥ  
♦ ΤΥΠΟΠΟΙΗΣΗ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟΥ ΠΑΡΑΓΩΓΩΝ (ΦΑΣΩΝ)  
Λιβάδι Κυθήρων ☎ 2736031287  
e-mail: agrosynlivadiou@yahoo.gr www.aslivadiou.gr

**ΦΥΤΩΡΙΟ «ΒΛΑΣΤΟΣ»**  
ΣΠΟΡΟΙ - ΦΥΤΑ ΚΑΛΛΩΠΙΣΤΙΚΑ - ΛΟΥΛΟΥΔΙΑ ΔΕΝΔΡΑ - ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ - ΧΩΜΑ - ΚΟΠΡΙΑ - ΓΛΑΣΤΡΕΣ ΖΩΤΡΟΦΕΣ ΜΥΛΩΝ ΚΡΗΤΗΣ  
ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ: ΤΗΛ. 27360 38051

**euronics**  
Καλλίγερος Χαράλαμπος  
Λιβάδι, Κύθηρα - Τ.Κ: 80100  
Τηλ.: 27360 39080  
Fax: 27360 39080  
e-mail: kalligeros@euronics.gr

**ΓΕΟΤΟΠΟ**  
ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΙ ΜΗΧΑΝΙΚΟΙ  
ΑΒΑΝΑΣΟΣ ΒΛΑΧΟΠΑΝΝΗΣ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΕΣ  
• ΣΥΝΤΑΣΗ ΚΑΙ ΥΠΟΒΟΛΗ ΔΗΛΩΣΕΩΝ ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΥ  
• ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ  
• ΕΚΔΟΣΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ ΑΔΕΙΩΝ  
• ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΙΔΙΩΤΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ  
ΧΩΡΑ, ΚΥΘΗΡΑ Τ.: 27360 33293  
ΛΙΒΑΔΙ, ΚΥΘΗΡΑ Τ.: 27360 37209  
ΝΕΑ ΙΩΝΙΑ, ΑΘΗΝΑ Τ.: 210 2710991  
ΗΡΑΚΛΕΙΟ, ΚΡΗΤΗ Τ.: 28103 18460  
Κ.: 6932 636746  
Email: info@geotopo.gr • www.geotopo.gr

# ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ ΠΑΡΩΝΥΜΙΑ

Συνεχίζουμε τη δημοσίευση από το τεράστιο περιβόλι των Κυθηραϊκών παρωνυμίων, καθώς έχουμε διαπιστώσει ότι η στήλη αυτή, που απουσίασε λίγους μήνες λόγω της εκλογικής ύλης, είναι ιδιαίτερα δημοφιλής στους αναγνώστες μας. Επειδή όλοι ρωτάνε πότε θα διαβάσουν και για τα δικά τους παρατσούκλια, θα θέλαμε να ενημερώσουμε ότι η συγκέντρωση στοιχείων για το θέμα αυτό μόνο απλή δεν είναι. Κι επί τη ευκαιρία καλούμε όσους από τους αναγνώστες μας γνωρίζουν την προέλευση και την ερμηνεία των δικών τους παρωνυμίων ή του χωριού τους, να μας στέλνουν με όποιο τρόπο τους διευκολύνει τα στοιχεία για να εμπλουτίσουμε το σχετικό υλικό, το οποίο έχουμε συγκεντρώσει όλα αυτά τα χρόνια. Και όλα θα βρουν τη σειρά τους να δημοσιευθούν αρκεί να έχουμε υγεία.

Ε.Π.Κ.

**ΚΑΡΔΑΡΑΣ:** Το Καρδαράς είναι ένα από τα παλαιότερα παρωνύμια στα Κύθηρα, γνωστό από το 16ο αι, πιθανότατα όμως ακόμη παλαιότερο. Αναφέρεται αρχικά στο Λειβάδι σε σχέση με το επώνυμο Μεγαλοκονόμος και η οικογένεια που το έφερε να είναι κτήτορες του παλαιότατου Βυζαντινού ναού του Αγίου Ανδρέα. Είναι γνωστό ότι από τον κλάδο αυτό των Μεγαλοκονόνων, που βρίσκονται στα Κύθηρα πιθανότατα πριν από την Ενετική κατάκτηση του 14ου αι., προέρχονται αρκετοί άλλοι κλάδοι γνωστοί στη συνέχεια στην ίδια περιοχή και στον Κάλαμο με τα παρωνύμια Διακάκης, Μπούμπουρας, Μπουκίης, Κουτσούνης, αλλά και άλλα προερχόμενα από αυτά, όπως Ρωμανός, Ασφάλιος, Ιζιάνης, Μαρουλάς κ.α. Ετυμολογικά το παρωνύμιο, που δεν αναφέρεται σήμερα με αυτή τη μορφή, προέρχεται από τη λατινική λέξη *caldariūm*=θερμαντικό σκεύος λουτρών αρχικά και μεσαιωνικά καρδάριν, καρδάρι και καρδάρω=ξύλινο δοχείο για το γάλα από άρμεγμα των ζώων.

**ΚΟΛΙΑΣ:** Παρωνύμιο ενός κλάδου της οικογένειας Κρίθαρη από τον Καραβά, το οποίο εξακολουθεί να υπάρχει στο συγκεκριμένο κλάδο. Δεν είναι γνωστό και γι' αυτό το παρωνύμιο ο τρόπος πρόσκτησης, πιθανόν όμως να προέρχεται και αυτό από επώνυμο από άλλη περιοχή της χώρας, όπως πολλά άλλα. Σύμφωνα με τους ειδικούς το Κόλλιας ως επώνυμο είναι αρβανίτικο και προέρχεται από απόδοση του βαφτιστικού Νικόλαος, το οποίο στα αρβανίτικα λέγε-

ται Κόλλιας ή Κολιάς.

**ΚΟΡΣΟΛΑΣ:** Παρωνύμιο κλάδου της οικογένειας Φατσέα από τα Φατσάδικα. Το παρωνύμιο συναντάται στο β' μισό του 19ου αι. σε γραπτές πηγές και συγκεκριμένα σε συναδελφούς στην Παναγία Κοντελετού στο Λειβάδι. Το παρωνύμιο αποτελεί παραφθορά της λ. κόνσολος δηλαδή πρόξενος είναι επομένως επαγγελματικό. Ετυμολογικά από το λατ. *Consul*= πρόξενος, ο ύπατος (=αξίωμα στη Ρώμη και στο Βυζάντιο) και από αυτό το ιταλικό *console*. Στα Κύθηρα αποτελεί πιθανόν κατάλοιπο της ενετοκρατίας. Στη Λευκάδα έχει τη σημασία του, αλάνι, μόρτης, πειραχτήρι, παλιόπαιδο. Με τη συνθήκη στα Κύθηρα μορφή Κόρσολας συναντάται και σήμερα στους κλάδους της ίδιας οικογένειας κυρίως στην

Γράφει  
ο ΕΜΜ. Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ

Κυθηραϊκή διασπορά σε Αθήνα και Αυστραλία, ενώ έχει αναφερθεί και η μορφή Κόρσολος σε οικογένεια Πετρόχειλου των Φρασιών, χωρίς ιδιαίτερη διάδοση, ενώ έχουμε και τοπωνύμιο Κορσολής (Στραπόδι) με την ίδια προέλευση.

**ΛΙΡΑΤΖΗΣ:** Παρωνύμιο δύο οικογενειών στα Κύθηρα. Έχουμε αναφορά για το παρωνύμιο στον Κάλαμο, που σχετίζεται με το επώνυμο Καλλίγερος και στα Μπτάτα, που σχετίζεται με το επώνυμο Πρωτοψάλτης, αν κι εκεί έχουμε δύο αναγνώσεις, Λιράτζος και Λιρατζής, προφανώς με την ίδια σημασία, αλλά με επικρατέστερο στα Μπτάτα αυτό της πρώτης εκδοχής. Το πρώτο αναφέρεται και σήμερα, ενώ το δεύτερο είχε περιορισμένη παρουσία. Ετυμολογικά είναι απλό και σημαίνει τον οργανοπαίκτη λύρας είναι επομένως επαγγελματικό.

**ΜΠΕΤΟΛΗΣ:** Παρωνύμιο που συναντάται σε δύο επώνυμα στα Κύθηρα και συγκεκριμένα σε κλάδους των Μασσέλων στην Καρβουνάδα και των Πανάρετων στον Ποταμό. Και από τους δύο αυτούς κλάδους επωνύμων αναφέρονται απόγονοι στα Κύθηρα και την Κυθηραϊκή διασπορά. Ετυμολογικά το Μπετολής αναφέρεται να προέρχεται από το βενετικό *betola* που σημαίνει καπνελιό, άρα πιθανόν όμως να προέρχεται και αυτό από επώνυμο από άλλη περιοχή της χώρας, όπως πολλά άλλα. Σύμφωνα με τους ειδικούς το Κόλλιας ως επώνυμο είναι αρβανίτικο και προέρχεται από απόδοση του βαφτιστικού Νικόλαος, το οποίο στα αρβανίτικα λέγε-

**ΜΠΟΓΙΑΤΖΗΣ:** Παρωνύμιο ενός κλάδου των Γιαννιώτη του Λειβαδιού, το οποίο αναφέρεται επίσης ως επώνυμο με πολλές εκδοχές του σε όλη την Ελλάδα (Μπογιατζάκης, Βο-

γιατζής, Βογιατζόγλου κλπ). Μπογιατζής αναφέρεται παλαιότερα και στα Τσικαλάρια σε σχέση με το επώνυμο Κασιμάτης. Ο κλάδος αυτό δεν αναφέρεται πλέον. Ετυμολογικά προέρχεται από την τουρκική λ. *boyaci*=βαφέας, ο μπογιατζής, είναι δηλαδή επαγγελματικό.

**ΜΠΟΤΣΕΤΑΣ:** Ένα παρωνύμιο που συναντάται σε κλάδο της οικογένειας Σκλάβου από τα Μπτάτα και είναι σε χρήση και σήμερα με πιο μεγάλη διάδοση στον Αβλέμονα. Προέρχεται από την Ιταλική λέξη *bochetta*, που σημαίνει το μικρό στόμα, το στόμιο. Πιθανόν να έχουμε εδώ σωματικό χαρακτηριστικό.

**ΝΤΑΛΑΚΑΣ:** Παρωνύμιο ενός κλάδου οικογένειας Λουράντων στον οικισμό Λουρανπάνικα, το οποίο αναφέρεται ακόμη στον ίδιο κλάδο. Η λέξη νταλάκα σημαίνει την κοιλιά και ειδικά την ηρπασμένη ή η φουσκωμένη. Αναφέρεται σπάνια και το ρήμα νταλακιάζω=φουσκώνω ή ηρπάζεται η κοιλιά μου από το πολύ νερό. Κυριολεκτικά η λέξη σημαίνει τη σπλήνα από το τουρκικό *dalak*=σπλήνα και κατ' επέκταση την κοιλιά. Μεταφορικά αναφέρεται και η σημασία ακεφιά, άρα στην περίπτωση αυτή νταλάκας=άκεφος. Υπάρχει και επώνυμο Νταλάκας και με επίδραση της λογιάς Δαλάκας με την ίδια σημασία. Το παρωνύμιο στα Κύθηρα αναφέρεται μέχρι τις μέρες μας και είναι από αυτά που σχετίζονται σωματικά χαρακτηριστικά.

**ΠΡΑΠΑΣ:** Ένα ακόμη παρωνύμιο που έχει σχέση με επώνυμο άλλης περιοχής της χώρας, αρκετά συνηθισμένο μάλιστα. Το επώνυμο προέρχεται κατά την πιθανότερη εκδοχή, από την αρβανίτικη λέξη *prapa*, που σημαίνει τον ...πισινό στο ανθρώπινο σώμα. Είναι γνωστή η συχνή χρήση της λέξης από τον αθιρότομο Γ. Καραϊσκάκη που χρησιμοποιούσε αρβανίτικες λέξεις. Η συγκεκριμένη σημαίνει μεγάλη κοροϊδία και έχει την έννοια της ξεφύλας, όταν την έλεγε ο Καραϊσκάκης στους Τούρκους δείχνοντας τα οπισθία του, σύμφωνα με τους ιστορικούς. Υπάρχει, πάντως, και άλλη εκδοχή ότι προέρχεται από την επίσης αρβανίτικη λ. *prape* που σημαίνει τον κακό, τον ανάποδο. Στα Κύθηρα το παρωνύμιο αναφέρεται σε κλάδο του επωνύμου Ζαντιώτης στην Αγία Αναστασία και τους γύρω οικισμούς.

**ΡΟΥΣΣΟΣ:** Παρωνύμιο ενός κλάδου της οικογένειας Γιαννιώτη στο Λειβάδι (ο άλλος κλάδος είναι ο Μπογιατζής), το οποίο αναφέρεται και σήμερα. Υπάρχει και επώνυμο σε άλλες περιοχές της χώρας και σημαίνει αυτόν που είναι ξανθός, έχει λευκή επιδερμίδα, άρα σωματικό χαρακτηριστικό και ετυμολογικά προέρχεται από το εθνικό Ρώσος.

**ΣΤΑΜΠΟΥΖΟΣ:** Ένα από τα πλέον παράξενα και ενδιαφέροντα παρωνύμια στα Κύθηρα, το οποίο αναφέρεται στον κλάδο των Ανδρόνικων του Μυλοποτάμου, ενώ έχουμε αναφορά και για έναν κλάδο των Αλφιέρη από τον Ποταμό. Το παρωνύμιο προέρχεται από το Ενετικό επώνυμο Τεσταμπούζα. Η οικογένεια Τεσταμπούζα φέρεται να εγκαταστάθηκε στην περιοχή Σελίνου της Κρήτης και να απέκτησε φέουδο, αναφέρεται δε πριν το 17ο αι. Πώς τώρα το επώνυμο αυτό μίας αρχοντικής Κρητικής οικογένειας έδωσε ένα παρωνύμιο στα Κύθηρα δεν είναι γνωστό. Πιθανόν με τον τρόπο που έφθαναν τα επώνυμα άλλων περιοχών να γίνονται παρωνύμια στο νησί, αφού το Σταμπούζος εξακολουθεί να αναφέρεται και σήμερα στην Ελλάδα ως επώνυμο. Σήμερα υπάρχουν απόγονοι Σταμπούζων στο Μυλοποτάμο και τη διασπορά.

**ΣΥΝΤΕΚΝΟΣ:** Ένα νέο παρωνύμιο, που αναφέρεται στις μέρες μας σχετικό με ένα μόνο κλάδο του παρωνυμίου Αμάλιος στη Χώρα. Προέρχεται από τη συνηθισμένη στην Κρήτη λέξη, που σημαίνει τον κουμπάρο.

Εμμ. Π. Καλλίγερος

# ΙΒ' ΠΑΝΙΟΝΙΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟ

ΖΑΚΥΝΘΟΣ 18-21 / 10 / 2023

Στο φύλλο 33, του Αυγούστου 1938 της εφημερίδας «Κυθηραϊκή Δράσις», υπάρχουν δύο άρθρα του Γυμνασιάρχη Σπύρου Στάθη, σχετικά με τη διεξαγωγή, του Β' Πανιόνιου Συνεδρίου που εκείνο τον καιρό πραγματοποιήθηκε στην Ιθάκη. Το Α' Συνέδριο είχε διεξαχθεί στην Κέρκυρα το 1914 και αν δεν σφάλω ο μό-



Ανδριάντας του Διονύσιου Σολωμού. Εκτίθεται στο καλαίσθητο Μουσείο του.

Γράφει ο  
ΚΟΣΜΑΣ ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΣ

νος Κυθήριος ομιλητής που υπήρξε τότε ήταν ο Νικόλαος Δελακοβίας. Ο Σπύρος Στάθης εκπροσώπησε το νησί μας στο Β' Συνέδριο, αναπτύσσοντας το θέμα: «Περί των από εκατονταετίας θεατρικών εν Κυθήροις παραστάσεων», γνωστοποιώντας πως η πρώτη θεατρική παράσταση δόθηκε στα Κύθηρα το 1831 και οργανώθηκε από τον Γυμνασιάρχη Ιωάννη Οικονομίδη. Για την ιστορία αναφέρω πως ο Σπύρος Στάθης κατόρθωσε να προσθέσει στο τελικό ψήφισμα του Συνεδρίου και την ευχή για την επιδίωξη της Μητροπολίτεως Κυθήρων που είχε καταρριφθεί και για τη λήψη μέτρων ώστε να μη καταρρεύσουν



Το ενιαίο έμβλημα των Επτανήσων δέσποζε στο Πανιόνιο Συνέδριο. Φυσικά τα Κύθηρα απεικονίζονται με το πραγματικό και προαιώνιο έμβλημά τους, την αναδυόμενη Αφροδίτη.

Τα φρούρια των Κυθήρων. Ας θυμηθούμε πως τα Κύθηρα οργανώσαν, με εξαιρετική επιτυχία, το Η' Πανιόνιο Συνέδριο του 2006, με πρόεδρο τον Καθηγητή Νίκο Πετρόχειλο. Οι 5 τόμοι των πρακτικών του αποτελούν πολύτιμο ιστορικό αρχείο.

Το πρόσφατο ΙΒ' Πανιόνιο συνέδριο της Ζακύνθου δεν θα πρέπει να περάσει «στα ψηλά», όχι μόνο για την άρτια οργάνωση και τη φιλοξενία που πρόσφεραν οι Ζακυνθινόι συμπατριώτες μας στο πανέμορφο νησί τους, μα και για τη σημαντική Κυθηραϊκή παρουσία. Παραθέτω τους ομιλητές και τα θέματα που ανέπτυξαν και έκαναν αισθητή την παρουσία του νησιού μας σε ένα από τα πιο σημαντικά συνέδρια στον Ελλαδικό χώρο, στο είδος τους βέβαια. Ο Καθηγητής Γεώργιος Λεονταί-

νης, παρουσίασε την εργασία: «Συνειδητοποίηση από τους Ιόνιους ενός αποκαλούμενου “εκπαιδευτικού πατριωτισμού” ως αναγκαίου για την ολοκλήρωση του πανεθνικού τους οράματος και της πολιτισμικής τους πολιτικής και ανάπτυξης (19ος αι.)».

Η Καθηγήτρια Καίτη Αρώνη – Τσίχλη, Πρόεδρος της Εταιρείας Κυθηραϊκών Μελετών, παρουσίασε μαζί με τον Κώστα Τσάλτα τη μελέτη: «Η παρουσία και δράση του Ιωάννη Καποδίστρια ως Γραμματέως της Επτανήσου Πολιτείας (Segretario di Stato Conte Capodistria), μέσα από τα έγγραφα του προς τους Διοικητές (Πρυτάνεις) των Κυθήρων».

Η Καθηγήτρια Αθανασία Γλυκοφρύδη-Λεονταίνη, παρουσίασε την εργασία της: «Οι περί ποιήσεως αντιλήψεις του Κωνσταντίνου Στρατούλη και του Πέτρου Βράϊλα-Αρμένη με ιδιαίτερη αναφορά στην ποίηση του Διονυσίου Σολωμού».

Ο Αρχαιολόγος και τέως Δήμαρχος Κυθήρων Θεόδωρος Κουκούλης, απάντησε στο ερώτημα: «Άγιος Δημήτριος Κυθήρων (Παλιόχωρα). Πόλις, κόμη ή χωριό;».

Η Καθηγήτρια φιλοσοφίας Ελένη Λεονταίνη συμμετείχε παρουσιάζοντας την εργασία της: «Η πρόσληψη της έννοιας της ελευθερίας από τους επτανήσιους λόγιους του Νεοελληνικού Διαφωτισμού».

Ο Νικόλαος Λουράντος, ως ερευνητής στα πλαίσια της Προστα-

στη σελ. 11

 **melitarea**  
ΘΥΜΑΡΙΣΙΟ ΜΕΛΙ ΚΥΘΗΡΩΝ  
Το μόνο στα Κύθηρα από πιστοποιημένο συσκευαστήριο  
Νικόλαος Σκουτής  
Παραγωγή & Συσκευασία μελιού  
Αμμούτσες - Φριλιγκιάνικα Κυθήρων  
Κιν.: 6974723707, email: tsikleas@gmail.com

“ΦΑΡΟΣ” ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ - ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ  
• ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ - ΦΠΑ - ΙΚΑ (ΕΡΓΑΤΙΚΑ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ)  
• ΜΕΣΙΤΙΚΑ - ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΙΣ - ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ  
• ΕΚΤΥΠΩΣΗ ΔΙΑΦΗΜΙΣΤΙΚΩΝ ΕΝΤΥΠΩΝ - ΕΜΠΟΡΙΟ ΧΑΡΤΙΚΩΝ ΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ - ΑΝΑΛΩΣΙΜΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ SHARP  
ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ “SHARP” ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ - FAX - ΦΩΤΟΑΝΤΙΓΡΑΦΙΚΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ  
• ΤΗΡΗΣΗ ΒΙΒΛΙΩΝ ΦΠΑ Α' ΚΑΙ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ - ΜΙΣΘΟΛΟΓΙΑ ΙΚΑ  
**ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ**  
e-mail: alfaros@otenet.gr  
ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟΣ Α' ΤΑΞΗΣ  
ΜΕΛΟΣ: ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ - 802 00  
ΤΗΛ: 27360 - 33130 - FAX: 27360 - 38130

 **ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ**  
**ΑΦΟΙ ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ Ε.Π.Ε.**

ΓΕΝΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ ♦ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΕΣ  
ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΩΝ ♦ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ ΥΛΙΚΑ  
♦ ΣΥΓΧΡΟΝΟ ΕΛΑΙΟΤΡΙΒΕΙΟ  
♦ ΕΜΠΟΡΙΟ ΕΛΑΙΟΛΑΔΟΥ

ΤΣΙΚΑΛΑΡΙΑ-ΚΥΘΗΡΑ  
Τηλ. 27360 31396,  
31496

ΣΟΥΠΕΡ ΜΑΡΚΕΤ  
«ΜΕΡΚΑΤΟ»  
ΠΟΤΑΜΟΣ  
Τηλ. 2736033917

 **KytheEla**  
ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΟ  
ΠΑΡΘΕΝΟ  
ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ

Email: afoilourantou@gmail.com

## Κοπή Πίτας και Τελετή βράβευσης Νέων Φοιτητών

Το Διοικητικό Συμβούλιο προσκαλεί τα μέλη και τους φίλους του συλλόγου στην κοπή της Πρωτοχρονιάτικης Πίτας, την **Παρασκευή 13 Ιανουαρίου και ώρα 20:30**.



Παράλληλα θα τιμήσει τους νεοεισαχθέντες στα Ανώτατα Εκπαιδευτικά ιδρύματα κατά το Ακαδημαϊκό έτος 2023-24 για την επιτυχία τους αυτή.

Η εκδήλωση θα πραγματοποιηθεί στην αίθουσα εκδηλώσεων του συλλόγου, Ναυαρίνου 7, Πειραιάς 3ος όροφος.

Η παρουσία σας θα μας τιμήσει ιδιαίτερα

Το Διοικητικό Συμβούλιο

**Σημείωση:** Όσοι επιτυχόντες δεν έχουν δηλώσει τα στοιχεία τους, παρακαλούνται να στείλουν e-mail: kythiraiki.adelfotita@gmail.com

## ΕΝΩΣΙΣ ΤΩΝ ΑΠΑΝΤΑΧΟΥ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΙΩΝ «Ο ΑΓΙΟΣ ΜΥΡΩΝ»

Την Κυριακή 27/11 τελέσαμε στον ιερό ναό Παναγίας Μυρτιδιωτίσσης στον Άλιμο το ετήσιο μνημόσυνο των ευεργετών και δωρητών της Ένωσης και των Απανταχού της γης Αντικυθηρίων χοροστατούντος του Σεβα-



Από πατέρα σε γιο συνεχίζουμε την παράδοση  
**ΞΥΛΟΥΡΓΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ**  
**"ΜΑΣΤΟΡΕΜΑΤΑ Ο.Ε."**  
**ΘΕΟΔ. Κ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ (ΠΡΑΠΑΣ)**

Μελამίνες MDF - κομμένες στα μέτρα σας - Ντουλάπες υποδοματιών Έπιπλα κουζίνας - σιδηρικά - Εργαλεία Χρώματα - Εξαρτήματα Ραφιών ELEMENT SYSTEM - Πόμολλα Κουρτινόξυλα - Ιδέες για κατασκευές

**ΜΑΔΥΤΟΥ & ΜΥΡΙΟΦΥΤΟΥ 46-48 ΝΙΚΑΙΑ**  
**(ΟΠΙΣΘΕΝ ΟΤΕ ΝΙΚΑΙΑΣ) ΤΗΛ. 210-49.22.197 & FAX 210 4902377**

## Νέα αναβολή στις «Ιερές δίκες»

Το θέμα για τις λεγόμενες «Ιερές» δίκες στο ΣΤΕ με τις προσφυγές Μητρόπολης και Ιεράς Συνόδου, που είχαν κατατεθεί το 2017 πήραν νέα αναβολή για το Φεβρουάριο. Προηγουμένως, η πενταμελής σύνθεση του ΣΤΕ που είχε αναλάβει την υπόθεση για έκδοση απόφασης είχε ζητήσει να περάσει το θέμα στην επιταμηνή σύνθεση λόγω σπουδαιότητας, προφανώς, και για το γεγονός ότι απασχολεί έντονα την τοπική κοινωνία. Η πρώτη εξέταση στην επιτροπή αυτή ήταν για τις 7 Δεκεμβρίου και έλαβε αναβολή για πολλοστή φορά.

### Υπενθύμιση

Επειδή μας ανέφεραν πρόσφατα γιατί δεν γράφουμε κάποια κοινωνικά επαναλαμβάνουμε ότι όλες οι αναγγελίες, όπως Γεννήσεις, Γάμοι, Βαπτίσεις, Θάνατοι, δημοσιεύονται, δωρεάν, αν δοθούν οι πληροφορίες από τους ενδιαφερομένους ή τους οικείους τους, καθώς είναι πρακτικά αδύνατον να τα μαθαίνουμε όλα.

αμιότατου Μητροπολίτη Κυθήρων & Αντικυθηρίων κ.κ Σεραφείμ, ο οποίος πάντα παρευρίσκεται στις εκδηλώσεις μας και τον ευχαριστούμε θερμά.

Μας τίμησαν με την παρουσία τους και τους ευχαριστούμε, πολλά μέλη της Ένωσης, οι συμπατριώτες μας ο Δήμαρχος Καλλιθέας κ. Δημήτρης Κάρναβος και ο Περιφερειακός Σύμβουλος κ. Παναγιώτης Χατζηπέτρος και εκπρόσωποι των Κυθηραϊκών Σωματείων - μέλη των Δ.Σ., από την Κυθηραϊκή Αδελφότητα Πειραιώς-Αθηνών οι κ.κ. Δημήτρης Παρίσης, Δημήτρης Καλαϊτζάκης και Μανόλης Κασιμάτης, από τον Πολιτιστικό Εξωραϊστικό Σύλλογο Κυθηρίων Αλίμου ο κ. Νικόλαος Φατσέας και από τον Κυθηραϊκό Σύνδεσμο Αθηνών ο κ. Ιωάννης Σωτήρης.

Θα θέλαμε να ευχαριστήσουμε ιδιαίτερα τους ιερείς, την επιτροπή, το προσωπικό και τις κυρίες του Ιερού Ναού Παναγίας Μυρτιδιωτίσσης Αλίμου για την πολύ ζεστή και ευγενική ανταπόκριση τους, την προσφορά του καφέ και για την άψογη οργάνωση και τέλεση του μνημοσύνου, όπως και το γραφείο τελετών του κ. Ιωάννη Σολομόγκα, ο οποίος για μια ακόμα χρονιά μας προσέφερε τον δίσκο του μνημοσύνου.

ΤΟ Δ.Σ.

## ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΜΝΗΜΕΣ



Μία ενδιαφέρουσα φωτογραφία από το 1967, την οποία αλίευσε ο μόνιμος αλιεύς παλαιών φωτογραφιών Σταμ. Γιαννιώτης. Παρουσιάζει το Μητροπολίτη Μελέτιο να παρακολουθεί τη μεταφορά μίας μαρμαρίνης πλάκας στο Νοσοκομείο Κυθήρων, χωρίς να γνωρίζουμε σε ποία ακριβώς περίπτωση αποθανάτιστηκε το σκηνικό. Αν κάποιος γνωρίζει περισσότερα ίσως θα μπορούσε να φωτίσει τη στήλη με πληροφορίες.

## ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ ΓΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

Υπενθυμίζουμε στους συνδρομητές μας ότι οι συνδρομές στο εσωτερικό αναπροσαρμόζονται από το 2024 σε €30 ετησίως λόγω αύξησης των ταχυδρομικών τελών. Επίσης, παρακαλούμε για μία ακόμη φορά όσους καταθέτουν χρήματα στις τράπεζες να αναγράφουν **ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΩΣ** το ονοματεπώνυμο του συνδρομητή στον οποίο ταχυδρομείται η εφημερίδα. Λαμβάνουμε συνδρομές, είτε χωρίς κανένα όνομα, είτε με ονόματα τρίτων, οι οποίοι είναι άγνωστοι σε μας. Έτσι είναι αδύνατη η ταύτιση αυτών που

καταβάλλουν συνδρομές και η αποστολή αποδείξεων. Όσοι καταθέτουν χωρίς ονοματεπώνυμο ή με τη μεσολάβηση τρίτων μπορούν να τηλεφωνούν και να δηλώνουν την πληρωμή για να γίνεται η ταύτιση. Επίσης όσοι δεν λαμβάνουν αποδείξεις να επικοινωνούν μαζί μας, γιατί ασφαλώς δεν έχουμε στοιχεία αποστολέα. Το μήνα που πέρασε είχαμε πληρωμή στο όνομα:

**ΡΟΚΟΠΟΥΛΟΣ ΠΑΝ. €50**  
**ΜΕΣΩ ALPHABANK 27/11/2023.**  
Παρακαλούμε να επικοινωνήσετε ο συνδρομητής με την εφημερίδα.

LAW OFFICES OF

**TASSOS PILIAS**

★ Real estate Law

★ Inheritance cases

★ Court cases

123 Karaiskou st. Piraeus

TEL.: 210-412 6831 – 210-95

24 196 FAX: 210-9524196

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ

**ΤΑΣΟΥ ΠΗΛΙΑ**

Καραϊσκού 123, Πειραιάς

4ος όροφος Γραφ. 32

ΤΗΛ.: 210-412 6831 – 210-95

24 196 FAX: 210-95 24 196

## ΚΥΡΙΑΚΗ Γ. ΣΤΑΘΗ

Ειδικός Ιατρός Φυσικής Ιατρικής και Αποκατάστασης  
Διδάκτωρ Ιατρικής Σχολής Πανεπιστημίου Αθηνών  
Μέλος του Ευρωπαϊκού Κολλεγίου Φ.Ι. & Αποκατάστασης

ΙΑΤΡΕΙΟ ΔΙΑΓΝΩΣΗΣ & ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

ΠΑΘΗΣΕΩΝ ΜΥΟΣΚΕΛΕΤΙΚΟΥ

& ΝΕΥΡΙΚΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ

Ζωσιμαδών 15 18531 Πειραιάς Τηλ Ιατρείου: 210 4173272



## ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ ΚΤΗΡΙΩΝ

Ιωάννης Γ. Σχοινιάς  
Πτυχ. Μηχανολόγος Μηχανικός  
Ενεργειακός Επιθεωρητής

6974690953

johnnysxoinas@gmail.com

## ΤΟΣΟΤΗΣ

Γιάννης Καραβουάνας

ΠΑΡΑΘΕΣΙΚΑ ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΛΕΙΒΑΔΙ 27360 31780 & 27360 31781 ΑΘΗΝΑ

ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΣ ΓΕΩΡΓ.

ΑΓ. ΦΩΤΕΙΝΗΣ 37, Ν. ΣΜΥΡΝΗ 210 9370433

ΦΙΛΕΩΝ

ΜΠΟΥΜΠΟΥΛΙΝΑΣ 20 ΠΕΙΡΑΙΑΣ 210 4177666

**Η ΓΝΩΣΤΗ ΤΑΒΕΡΝΑ ΤΟΣΟΤΗΣ ΑΝΟΙΧΤΑ ΟΛΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ**

## ΝΙΚΟΛΑΟΣ Ι. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ MD

Χειρουργός Οφθαλμίατρος

Ειδικός στη Διαθλαστική Χειρουργική

Διπλ. European Board of Ophthalmology

Επιστημονικός Συνεργάτης του Ιατρικού Ινστιτούτου

Οφθαλμολογίας Athens Vision

Λ. Συγγρού 328-330, Καλλιθέα

Λ. Κηφισίας 76 & Πάρνωνος, Μαρούσι

Τηλ: 2109595215 , 2106125325 Κιν: 6972400811

www.nikoskasimatis.eu drkassman@yahoo.gr



## ΑΘΗΝΩΝ ΕΥΡΩΚΛΙΝΙΚΗ

Επιστημονικό Κέντρο

ΚΑΛΙΟΝΤΖΗ ΧΡ. ΔΕΣΠΟΙΝΑ  
Διευθύντρια Αιματολογικής Κλινικής

Αν. Τσόχα 24 & Δ. Σούτσου, 3ος όροφος, 115 21 ΑΘΗΝΑ  
τηλ.: 210 6416 734, 845, 600, fax: 210 6454 533, 210 6416 662  
κινητό: 6944 523 544, e-mail: dkaliontzi@gmail.com

## ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ

Δικηγόρος παρ' Αρείω Πάγω

LL.M. Heidelberg

E.M.L.E. Rotterdam

Βουκουρεστίου 36 Αθήνα 106 73

Τηλ. 210-3833931, FAX 210-3834404

Κιν. 6977 - 231431

E-mail: Theodorakis@dsa.gr

## ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Χ. ΚΡΙΘΑΡΗΣ Πολιτικός Μηχανικός Ε.Μ.Π

Μελέτες - Επιβλέψεις - Κατασκευές - Άδειες Δόμησης έργων από Οπλ. Σκυροδέμα, Μεταλλικά, Λίθινα, Σύμμικτα, Προκατ. Στοιχεία. Επισκευές/Ενισχύσεις - Έλεγχος (στατικής επάρκειας & μηχανικών χαρακτηριστικών υλικών)

Οικονομοτεχνική Διαχείριση Έργων & Επενδύσεων

Πραγματογνωμοσύνες - Ενεργειακά (Πιστοποιητικά & Μελέτες).

Πιστοποίηση Τουριστικών καταλυμάτων - Ξενοδοχείων

Αθήνα: Αρισταίου 5, ΤΚ. 11636, Τηλ: 210-2016515 / 6945-549.550

Κύθηρα: Καραβάς, Πορταδέλλα, ΤΚ. 80200, Τηλ: 27360-39196

e-mail: AKrith@TeeMail.Gr Internet: www.IS-Group.Gr

## ΦΩΤΕΙΝΗ ΔΡΕΒΕΝΙΤΣΟΥ- ΚΑΛΑΪΤΖΑΚΗ

**ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ**  
ΕΠΙΜΕΛΗΤΡΙΑ METROPOLITAN

ΦΟΙΒΗΣ 46 (ΠΛΗΣΙΟΝ ΑΓ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ) ΓΛΥΦΑΔΑ

e-mail: drevenitsou@eyetest.gr

ΤΗΛ.: 210 9681477 – ΚΙΝΗΤΟ: 694 5396290

## ΓΙΩΡΓΟΣ Π. ΦΑΤΣΕΑΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

Λεωφ. Αλίμου 129 & Βουλιαγμένης

Τηλ: 210 9932847

## SYNERGY

## Μία ανθούσα επιχείρηση-πρότυπο με ιδρυτή ένα δραστήριο Καραβίτη

Μπορεί να τρέχουμε να μάθουμε για τις επιτυχίες των Κυθρίων σε όλο τον κόσμο και καμιά φορά δεν παίρνουμε είδηση αυτές που είναι δίπλα μας και αυτούς στους οποίους οφείλονται. Εάν δε είναι και χαμηλών τόνων όπως ο Ευ. Κορωναίος μένει να γνωρίζουν γι' αυτόν λίγοι χωριανοί. Τα «Κ» γνώρισαν τη δεύτερη γενιά των Κορωναίων, αυτούς που σήμερα κυβερνούν αυτόν τον κολοσσό των logistics, ήξεραν όμως τον πατέρα, χωρίς να φαντάζονται τη δημιουργικότητα και την τελειομανία, που τον έκανε να έχει σήμερα μία από τις πλέον ανθούσες επιχειρήσεις στον κλάδο, η οποία μάλιστα ανέρρωσε γρήγορα από την φωτιά που έκαψε το περασμένο καλοκαίρι μία μονάδα της. Για να μην λέμε πολλά, νομίζουμε αρκούν αυτά τα λίγα. Ο Ευ. Κορωναίος και τα παιδιά του είναι από τους λίγους που συνδράμουν κάθε χρόνο το Γηροκομείο Κυθρών κι έχει τιμηθεί από το Τριφύλλιο για την προσφορά του αυτήν. Και, βλέπουμε εδώ ότι, όπου υπάρχουν Τσιριγώτες πάντα έχουν το ένα μάτι (εδώ και τα ...δύο) στο νησί τους, το γενέθλιο τόπο. Αν το έκαναν όλοι αυτό σίγουρα θα ήταν πολύ διαφορετικός....Διαβάστε εδώ την παρουσίαση της εταιρείας που ίδρυσε και μεγάλωσε ο Ευ. Κορωναίος και γιγαντώνουν τα παιδιά του. Τη SYNERGY.

Η Εταιρία Synergy συστάθηκε πριν 20 χρόνια από τον Ευάγγελο Π. Κορωναίο με καταγωγή από τον Καραβά (Κρυονέρι-Ντεντιάνικα) και φέρει το προσωνύμιο «Βασιλιόπουλος». Σήμερα η Εταιρία διοικείται από

στον τομέα των logistics.

Η αγάπη της οικογένειας για το νησί και ιδιαίτερα για τον Καραβά, είναι εμφανής με διάφορους τρόπους υποστηρίζοντας την τοπική κοινωνία, πάντοτε μέσα στο πλαίσιο

και 20 χρόνια πρωτοπορεί στο χώρο των logistics και ξεχωρίζει για τις εξατομικευμένες 'tailor made' λύσεις που προσφέρει στους πελάτες της, αποτελώντας έναν από τους σημαντικότερους παρόχους καινοτόμων υπηρεσιών εφοδιαστικής αλυσίδας.

Η πελατοκεντρική κουλτούρα διέπει το σύνολο των εργαζόμενων της Εταιρίας και αποτελεί τον βασικό παράγοντα διαφοροποίησης. Η σωστή και έγκαιρη εξυπηρέτηση των πελατών διασφαλίζεται μέσα από διαδικασίες ελέγχου της ικανοποίησης των πελατών, που προάγουν την διατήρηση σχέσεων σταθερής εμπιστοσύνης και αραγούς συνεργασίας. Η Εταιρία έχει καταφέρει σε όλα τα χρόνια λειτουργίας της, να διατηρήσει το πελατολόγιό της στο υψηλό ποσοστό του 94%, ενώ η απόδοσή της στην ικανοποίηση των πελατών της ανέρχεται σε 98%.

Η Synergy αναλαμβάνει όλο το φάσμα των υπηρεσιών, από την αποθήκευση, μεταφορά και διακίνηση αγαθών στην ελληνική επικράτεια, καθώς και πληθώρα υπηρεσιών προστιθέμενης αξίας από την ανασκευασία και την επικετοκόλληση μέχρι την συμβουλευτική εταιριών που επιλέγουν την ίδια διαχείριση των logistics τους ('inhouse'). Ιδιαίτερη βαρύτητα δίνει στην ολιστική υποστήριξη

Ο Ευ. Κορωναίος βλέπει με περηφάνια το έργο του.



της εξαγωγικής δραστηριότητας, καλύπτοντας ολόκληρο το φάσμα των υπηρεσιών Freight Forwarding, παρέχοντας λύσεις οδικής, θαλάσσιας, αεροπορικής, σιδηροδρομικής και συνδυασμένης μεταφοράς, καθώς και φορτία πλήρη, τμηματικά ή grouper για ένα μεγάλο εύρος εμπορευμάτων.

Ταυτόχρονα εξυπηρετεί όλους τους μεγάλους κλάδους εταιριών όπως είναι ο κλάδος των ιατροτεχνολογικών προϊόντων & φαρμάκων, των καλλυντικών, του ηλεκτρονικού εμπορίου, της μόδας, ξεχωρίζει όμως για την τεχνογνωσία και εμπειρία της στο χώρο του FMCG και των χημικών/βιομηχανικών

κλών προϊόντων, κλάδο που εξυπηρετεί άρτια μέσω μίας εκ των εγκαταστάσεών της 10.000μ2 που είναι αδειοδοτημένη για την διαχείριση επικινδύνων προϊόντων.

Παράλληλα, έχει την δυνατότητα εξυπηρέτησης ξηρού φορτίου, αλλά και φορτίου σε περιβάλλον ελεγχόμενης θερμοκρασίας 15°C-25°C μέσω των σύγχρονων Κέντρων Διανομής της, αλλά και του Πανελλαδικού Δικτύου που εξυπηρετεί πάνω από 32.000 σημεία παράδοσης στην Ελληνική επικράτεια.

Διαθέτει όλες τις απαραίτητες πιστοποιήσεις ασφαλείας, ενώ έχει βραβευτεί επανειλημμένα στον το-

στη σελ. 14



Ο ιδρυτής της εταιρείας κ. Ευ. Κορωναίος με τη νέα γενιά της οικογένειας. Δεξιά άποψη από τις υπερσύγχρονες εγκαταστάσεις της εταιρείας.

την δεύτερη γενιά, τον Παναγιώτη και την Κατερίνα Κορωναίου, ενώ επικουρείται από μία ομάδα διευθυντικών στελεχών υψηλού κύρους των δυνατοτήτων της. Με 200 εργαζόμενους και εγκαταστάσεις 72.000 m2 στον Ασπρόπυργο Αττικής, η Synergy εδώ

**SOUGIANNIS ARCH LAB.**

- Αρχιτεκτονική Μελέτη
- Άδειες Οικοδομών / Επισκευών
- Ενεργειακή Αναβάθμιση / Ενεργειακά Πιστοποιητικά
- Ανακαινίσεις Κατοικιών / Καταστημάτων

ΠΕΙΡΑΙΑΣ Τ: 210 4122348 ΚΥΘΗΡΑ - ΠΟΤΑΜΟΣ Τ: 2736034390  
Κ: 6979724510-2-4 / Ε: info@sougiannis.gr  
www.sougiannis.eu

**SOURIS CLIMA** ΠΕΡΗΦΑΝΟΙ ΠΟΥ ΕΙΜΑΣΤΕ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ

**THERMIT ECOLOGY**

Εξοικονομώ κατ' οίκον έως και 70%

Εποχή για... THERMIT

Από 360 ευρώ

Καρβουνάδες Κύθηρα Τηλ.: 697 27 30 221, 27360 31218

**Γρηγορία Ι. Κομνού**  
Δικηγόρος

Δίκης 24, Ζωγράφου  
Ακτή Μουτσοπούλου 4, Πειραιάς

Τηλ.: 697 24 27 022  
Email: g\_kominou@hotmail.com

**Maxima INSURANCE**

**Κοσμάς Σεμιτέλος**  
Ασφαλιστικός Σύμβουλος

Εξασφάλιση Επιχειρήσεων Επαγγελματιών  
Εξασφάλιση Ιδιωτών

Λ. Κηφισίας 360Α & Μαραθώνος 2 Χαλάνδρι & Χώρα Κύθηρα  
• Τ. 210 6835300 • F. 210 6835310 • Κ. 6944 696346  
e-mail: k.semitelos@maximainsurance.gr  
maximainsurance.gr

**ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΩΝ/ΝΟΥ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ**

ΧΑΛΚΟΚΟΝΔΥΛΗ 24-26, 6ος όρ. Ομόνοια Αθήνα  
Τηλ. 210 5249973, FAX: 210 5244758

ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ  
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΑ

**ΕΡΡΙΚΟΣ ΝΤΥΝΑΝ Hospital Center**

**Παναγιώτα Γ. Καρύδη**  
Πνευμονολόγος - Φυματιολόγος  
Διευθύντρια Δ' Πνευμονολογικής Κλινικής Νοσοκομείο Ερρίκος Ντυνάν

Λ. Μεσογείων 107 Αθήνα, 11526  
210.69.72.000, -949, -902  
697.444.23.34  
p.karydi@dunant.gr

www.dunant.gr

**Ιατρείο**  
Λεωφόρος Περικλέους 2 Χολαργός 15561, Αθήνα  
213.033.95.34 697.444.23.34  
info@drkarydi.gr www.drkarydi.gr

**ΦΥΤΑ ΑΠΟ ΣΠΟΡΟΥΣ ΤΟΠΙΚΩΝ ΠΟΙΚΙΛΙΩΝ**

**Άνθη - Φυτά**  
εσωτερικού και εξωτερικού χώρου  
Καρποφόρα δένδρα

**ΦΥΤΩΡΙΑ «ΟΑΣΗ»**  
Φαρδούλη Παναγιωτίτσα

- Αναλαμβάνουμε ανθοστολισμούς γάμων, βαπτίσεων κ.λπ.  
- Στέλνουμε ρουπούδια με τις ευχές σας σε Αθήνα και Κύθηρα

ΦΥΤΩΡΙΟ: Κάτω Λιβάδι (Πλησίον Συνεταιρισμού), Τηλ. 27360 31685  
Τηλ. 6973 768320

Μάρκος Μεγαλοοικονομός  
Γεωλόγος- Περιβαλλοντολόγος Msc.

Γεωλογικές- Περιβαλλοντικές Μελέτες

Μυλοπόταμος Τ.Κ. 801 00 Κύθηρα  
Μηθύμνης 40Α Τ.Κ. 11252 Αθήνα  
Τηλ: 2736034062, 6973212898, 2108662133  
e-mail: megaloikonomos@yahoo.gr

**ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΝΟΤΑΡΑ**  
ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ  
notarasp@gmail.com

**ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΙΤΙΚΟ ΝΟΤΑΡΑ**  
notararealestate@gmail.com

2736 0 39090  
697 47 10 941  
698 95 66 977  
Ποταμός, Κύθηρα  
Τ.Κ. 80200

**2IK INTERIOR DESIGN**

Ιωάννα Καρύδη  
Αρχιτέκτονας Εσωτερικών Χώρων

Παλαμδίου 33, 17455 Άλιμος  
Τ 210 9888429 Μ 6949201323. info@2ikindesign.gr  
www.2ikindesign.gr

## Η εξαφάνιση των εντόμων απειλή για την ανθρωπότητα

Οι άνθρωποι που ζουν κοντά στη φύση, όπως οι περισσότεροι από τους μόνιμους κατοίκους των Κυθήρων, έχουν παρατηρήσει ότι την άνοιξη, που η φύση οργιάζει και ήταν πάντα τα λουλούδια γεμάτα ζουζούνια, αυτά σιγά-σιγά μειώνονται. Οι μελισσοκόμοι που βλέπουν τα προβλήματα με το πλέον χρήσιμο έντομο στην ανθρωπότητα, τη μέλισσα, έχουν ήδη εκφράσει την ανησυχία τους για το φαινόμενο σε όλο τον κόσμο. Πρόσφατες μελέτες στη Γερμανία και στο Πουέρτο Ρίκο οδήγησαν στο συμπέρασμα ότι τα έντομα στο έδαφος έχουν μειωθεί κατά 98% τα τελευταία 35 χρόνια, ενώ ειδικό από Αυστραλία και Κίνα κρούουν τον κώδωνα του κινδύνου για τις συνέπειες που θα έχουν για την ανθρωπότητα οι ραγδαίες μειώσεις στους πληθυσμούς των εντόμων, καθώς το 1/3 περίπου κινδυνεύει με αφανισμό. Φαίνεται ότι ο πλανήτης βρίσκεται στην αρχή ενός έκτου μεγάλου αφανισμού στην ιστορία του. Έχουν ήδη

καταγραφεί τεράστιες απώλειες στα μεγαλύτερα ζώα, τα οποία μπορούν να μελετηθούν με ευκολία. Αλλά βέβαια, τα έντομα είναι τα πιο πολυποίκιλα ζώα σε μεγάλη αφθονία. Διαδραματίζουν κομβικό ρόλο για τη



λειτουργία όλων των οικοσυστημάτων, καθώς αποτελούν ταυτόχρονα τροφή για άλλα ζώα, είναι επικονιαστές και ανακυκλώνουν τα θρεπτικά στοιχεία. Η μελέτη, η οποία δημοσι-

εύθηκε στην επιθεώρηση Biological Conservation, αναφέρει ότι τα βασικά αίτια του αφανισμού των εντόμων είναι η εντατική γεωργία και ιδιαίτερα η βαριά χρήση παρασιτοκτόνων. Σημαντικοί παράγοντες, όμως, είναι και η αστικοποίηση και η κλιματική αλλαγή. «Αν δεν σταματήσει η φθί-



νουςα πορεία των εντόμων, οι συνέπειες για τα οικοσυστήματα και την επιβίωση του ανθρώπινου είδους θα είναι καταστροφικές», επισφαινούν οι επιστήμονες. Οι μεγαλύτερες συνέπειες της εξαφάνισης των εντόμων αφορούν τα πτηνά, τα ερπετά, τα ψάρια και τα αμφίβια που τρώνε έντομα. «Αν αυτή η διατροφική πηγή

παύσει να υφίσταται, τότε όλα αυτά τα είδη θα πεθάνουν από ασπία» επισημαίνεται στην ίδια έκθεση. Και αυτό οφείλουν να το αντιληφθούν πρωτίστως τα κράτη, αλλά και οι πολίτες και δεν πρέπει να προωθού-

νται ανεύθυνα εκτεταμένες χρήσεις εντομοκτόνων και φαρμάκων καθώς έτσι επιταχύνεται ο ρυθμός εξαφάνισης των εντόμων και έρχεται πιο γρήγορα ο περιβαλλοντικός Αρμαγεδδών.

Δημήτρης Λούκος

ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΑΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ ΕΜΠ  
ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ ΜΣC

Μαγουλά Κατερίνα

ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΑΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ ΕΜΠ  
ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΑΣ ΕΣ. ΧΩΡΩΝ ΠΑΔΑ.



Αρχιτεκτονική | Κατασκευή | Interior Design

Βοσπόρου 25 Πέραμα Αττικής τ: 210-4416810 κ: 6974638914 & 6970884140  
email: dimiloukos@gmail.com | c.magoula@gmail.com

**ΑΝΔΡΕΑΣ Ν. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ**

Μονωτικά – Χρώματα ποιότητας

**ΜΟΝΩΣΕΙΣ**

Υγρομονώσεις – Θερμομονώσεις

Υγρομονώσεις υπογείων

Επισκευή δεξαμενών

Αναπαλαιώσεις κατοικιών

Τηλ.: 27360 31965, Κιν.: 6977 674788

**ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ**

**Natural Cosmetics Sempreviva Chem**

— ΣΕΜΙΝΑΡΙΑ (Θεωρία & Εργαστήρια) για: —

Κηρολίπες • Κρέμες • Γαλακτώματα • Σαμπόν • Σαπούνια  
Αρώματα • Αρωματικά φυτά • Αιθέρια έλαια

► Σχεδιασμός & Ανάπτυξη φόρμουλας φυσικό καλλυντικό  
► Εμπορία:  
► Πιστοποιημένων φυσικών καλλυντικών & σαπουνιών  
► Εξειδικευμένων Α' υλών  
► Εργαστηριακών οργάνων - συσκευών

Ζαΐμη 12, Αθήνα τηλ. 210 3810669 www.sempreviva-cosmetics.com  
info@sempreviva@gmail.com info@sempreviva-cosmetics.com

**ΑΡΜΟΝΙΑ APARTMENTS**

Ενοικιαζόμενα δωμάτια

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΔΗΜΟΠΟΥΛΟΣ**

ΠΛΑΤΕΙΑ ΑΜΜΟΣ, ΚΥΘΗΡΑ  
ΤΗΛ.: 27360 38217, FAX: 27360 38357

**ΦΥΡΡΟΓΗ**  
real estate

Ελένη Φυρρού

• Αγορές • Πωλήσεις • Ενοικιάσεις • Διαχείριση Ακινήτων  
• Κατασκευαστικές Εργασίες

-Κύθηρα, Χώρα, Τ: 27360 38098  
-Πειραιάς, Τ: 211 740 2431, Κ: 697 211 8656  
e-mail: info@fyrrogi.gr www.fyrrogi.gr

**ΤΑΠΗΤΟΚΑΘΑΡΙΣΤΗΡΙΑ**

**ΒΙΟΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ**  
ΣΤΡΩΜΑΤΩΝ - ΣΑΛΟΝΙΩΝ

Αλλεργιοβίδη  
ΑΝΤΙΣΤΑΤΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

**Εμμ. Δαμιανάκης**

Λυκούργου 30  
23100 Σπάρτη  
Τηλ. 27310 21349  
Κιν. 697 3352831  
www.evrotasclean.gr

**Message in Kithyra**

📍 Physio-Massage  
📍 therapist in kithyra  
📍 Magic Hands  
📍 magic\_hands\_kyp  
📍 (+30)6908997323

**Ελαιόλαδο Γαβρίλη**

Εξαιρετικό Παρθένο Ελαιόλαδο

ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ ΑΝΩΤΕΡΑΣ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ  
ΠΟΥ ΠΑΡΑΓΕΤΑΙ ΑΠ' ΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΕΛΙΕΣ  
ΚΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕ ΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΜΕΘΟΔΟΥΣ

1905 Οξυγόνα 0%-0,5%

**ΓΧ**

Προμηθευτείτε το λάδι της χρονιάς σας τώρα  
Τηλ. 27360 31013  
Ελαιοτριβείο Γ. Χάρου  
Λειβάδι Κύθηρα

Το εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο «Γαβρίλη» τώρα πιο κοντά σας  
Άλιμος: Κυθηρίων 84, έναντι Μυρτιδιώτισσας  
Ν. Φάληρο: Ι. Μήτσα 21, πίσω από την «ΕΛΛΙΣ»  
Και εξυπηρέτηση κατ'οίκον  
στα τηλέφωνα 210 4817090  
6973 404670, 6932 100565,  
27360 31013

**El Sol Hotel**

The definition of hospitality

Kapsali 80100

T. +30 27360 31629 www.elsolhotel.gr  
+30 27360 31766 info@elsolhotel.gr

**welcome** stores

κασιμάτης

Τα πάντα για το σπίτι

**ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ**  
**ΕΠΙΠΛΑ - ΚΟΥΖΙΝΕΣ - ΦΩΤΙΣΤΙΚΑ**

**1<sup>ο</sup> Κατάστημα** Λιβάδι Κυθήρων  
Τηλ.: 27360 31720 / Fax: 27360 31719

**2<sup>ο</sup> Κατάστημα** Ποταμός Κυθήρων  
Τηλ. - Fax: 27360 33620

[www.kasimatis.com.gr](http://www.kasimatis.com.gr)  
email: kythilek@otenet.gr

**BERLONI** **MEDIA STROM** **Βιοκαρπét**

## Καταδύσεις στη βυθισμένη ιστορία Ναυάγιο στα Αντικύθηρα

Τα απογεύματα του Φθινοπώρου, ο ουρανός στο μικρό νησί με την αρχαία ονομασία Αίγιλα ή Αιγιαλία, Αντικύθηρα τώρα, γεμίζει πουλιά που μεταναστεύουν στο Νότο. (εικ. 1)

Σμήνη από αγριόχηνες, ερωδιούς, μαυροπετρίτες, χελιδόνια και ορνίθια, πελαργούς και ψαρώνια και κυρίως αυτά, που αυτοσχεδιάζουν με το μαύρο των φτερών τους στον αέρα. Απλώνονται και μαζεύονται σαν ενορχηστρωμένα από αόρατη εντολή, προκαλώντας σύγχυση στα αρπακτικά πουλιά που τα απειλούν. Ξεκουράζονται κουρνιάζοντας πάνω στους πύργους και στις οχυρώσεις του αρχαίου τείχους του Κάστρου του άγονου νησιού και πάνω στους λιγιστούς ερειπιώνες των σπιτιών του οικισμού του, για το τελευταίο τους σταθμό, πριν από το πέταγμά τους στην Κρήτη και την Αφρική, σε ατελείωτες ομάδες. Με το αργό πέσιμο του δελφινού ανάμεσα στα σπασμένα και σκόρπια ερείπια, στην ακρόπολη με το Ιερό και το χαραγμένο δελφίνι-σύμβολο του Απόλλωνα (εικ.2), ανάμεσα στα γαϊδουράγκαθα και στις ισχνές φραγκοσυκιές, ακόμη και στην λάμψη της θάλασσας που τριγυρίζει τους γυμνούς βράχους των ακτών του νησιού, όλα βαστούν ένα ξεχωριστό μήνυμα γαλήνης μέσα στο σωρό των χαλασμάτων, που μόνο τα πιπίσματα των πουλιών διακόπτουν.

Μακριά κατά το βορρά, ξεχωρίζουν τα περιγράμματα των μικρών νησιών -βραχονησίδων- του τόπου που γεννήθηκε η Αφροδίτη η Ουράνια κοντά στα Κύθηρα, και κατά τον νότο διαγράφεται η μακρινή οροσειρά της Κρήτης, στεφανωμένη από το λευκό των κορυφών του Ψηλορείτη, σαν γραμμή που ανεβοκατεβαίνει μέσα στον ουρανό.

Σε αυτή την στρατηγική και προνομιούχα θέση, μεταξύ Κρήτης και ηπειρωτικής Ελλάδας, το μικρό νησί των Αντικυθήρων, έκτασης περίπου 20 τετραγωνικών χιλιομέτρων έλεγχε το πέρασμα από το Αιγαίο προς τις ακτές της δυτικής Μεσογείου. Το νησί υπήρξε φτωχό, χωρίς αρκετές καλλιεργήσιμες εκτάσεις και εγκαταλελειμμένο κατά μακρές περιόδους.

Η ιστορία του αναφέρεται στην περίοδο των Ελληνιστικών χρόνων και η πολυδάπανη κατασκευή του φρουρίου του, με την δεύτερη οχύρωση στην ακρόπολη, μαρτυρά την ενασχόληση μάλλον των κατοίκων

του, με την πειρατεία. Η λήστευση πλοίων και πόλεων, σαν μέθοδος απόκτησης υλικού πλούτου, υποστηρίχθηκε από την κρητική πόλη της Φαλάσαρνας, που ευρίσκετο στο δυτικό άκρο της Κρήτης, στην οποία και ανήκε με συμμαχία.

Ωστόσο, το 69-67 π.Χ. οι Ρωμαίοι με τον στρατηγό Κίντιο Καϊκίλιο Μέτελλο, οργάνωσαν εκστρατεία κατά της πειρατείας η οποία και συνοδεύτηκε με την καταστροφή της



ίδιας της πόλης της Φαλάσαρνας και την ερήμωση του Κάστρου των Αντικυθήρων.

Την ίδια εποχή σημειώνεται κοντά στο νησί και το ναυάγιο ενός μεγάλου εμπορικού πλοίου, 40 μέτρων περίπου, με πλούσιο φορτίο και τέσσερις επιβάτες.

Ο Αρχαιολόγος Άρης Τσαραβόπουλος, πιθανολογεί ότι το μεγάλο σκάφος υπήρξε θύμα της σύγκρουσης Ρωμαίων και Κρητών πειρατών, ενώ και η παρουσία ισχυρής καταϊγίδας πιθανόν να παρέσυρε το πλοίο στις απότομες και καθόλου φιλικές ακτές του νησιού. Εκεί, καταποντίζεται σε απόσταση είκοσι μέτρων από την ανατολική πλευρά του όρμου του Ποταμού και σταμάτησε την κάθοδο του στο βυθό, σε βάθος 50 έως 60 μέτρα. Ήταν μεγάλο πλοίο, με ποικιλόμορφο και πλούσιο φορτίο από διάφορα μέρη της Μεσογείου.

Μετέφερε αμφορείς και κεραμίδια από την Κω και τη Ρόδο, αργυρά νομίσματα από την Έφεσο, γυάλινα σκεύη από την Συρία και την Αίγυπτο. Και βέβαια μαρμάρινα αγάλματα από κάποιο εργαστήριο του Αιγαίου και της Πελοποννήσου, αλλά και ορειχάλκινα αγάλματα ανδρών από ιερό ναού, κάπου στον Ελληνικό χώρο,

δημιουργίες όλα των χρόνων 350-330 π.Χ., που είχαν αποσπαστεί βίβια από τις βάσεις τους. Μεταξύ όλων αυτών, βρέθηκαν και τα θραύσματα άγνωστου μηχανισμού με οδοντωτούς τροχούς, που θα αναδείξει αργότερα με την μελέτη του, το επίπεδο μεγαλοφυΐας του Αρχαίου Έλληνα.

Στις αρχές του 20ου αιώνα και προς το τέλος του έτους 1900, βρέθηκε τυχαία, από Σύμιους σπογγαλιείς, το παλαιό ναυάγιο των Αντικυθήρων.

Είκοσι αιώνες μοναξιάς στον υγρό βυθό, είκοσι αιώνες βυθισμένης ιστορίας το ξύλινο σκάφος περίμενε την ανέλκυσή του πολύ υπομονετικά. Μέσα σε αυτά τα δύο χιλιάδες χρόνια, έπλευσαν κοντά του, Ρωμαϊκά και Ενετικά πλοία, Βυζαντινά και Οθωμανικά, πειρατικά,

Γράφει η  
ΔΑΝΙΑ ΔΟΥΡΙΔΑ  
Αρχιτέκτων



αλιευτικά, επιβατικά και εμπορικά ιστοφόρα και ατμοκίνητα καράβια. Αυλάκωσαν τα νερά τριγύρω του πολλές φορές και δεν το αντιλήφθηκαν. Το άφησαν εκεί άθελά τους, στην ερημιά του σκληρού βυθού με μόνη την συντροφιά του ήλιου να κώνεται από ψηλά στο ξύλινο κουφάρι του κορμού του, εκεί που σάπιζαν οι θησαυροί του φορτίου του.

Κοπάδια από δελφίνια, σαν τα ζωγραφισμένα στο Ιερό του Κάστρου, περνούσαν και το κοίταζαν έκπληκτα, όστρακα και μύδια ρούφηξαν και γαντζώθηκαν στο μάρμαρο των αγαλμάτων του, ενώ γοργόνες και νύμφες της θάλασσας, βουτούσαν κοντά του σαν ελαφρύς ανεμοστρόβιλος και τριγυρούσαν στα ξάρτια του, αφήνοντας μια νύξη απο-

χαιρετιστήριας θλίψης να πλανιέται στο σκοτεινό βυθό. Και μονάχα όταν μερικά κοπάδια από αγριοκάτσικα, που μαζεύονταν στις πλαγιές των ακτών για να ποτιστούν στις γούρνες του γλυκού νερού, μόνο τότε ζωντάνευε η λοφοπλαγιά κοντά στο ναυάγιο και το βυθισμένο καράβι έμοιαζε να ζωντανεύει από τον θόρυβο του ποδοβολητού τους. Αυτά τα μισάγρια κοπάδια που γίνονται η ευλογημένη τροφή, κάθε φορά στις 17 του



μήνια Αυγούστου, τροφή των προσκυνητών του πολιούχου των Αντικυθήρων του Αγίου Μύρωνα. Στο μικρό μοναστήρι, εκεί που Κρητικοί κυνηγοί γύρω στα 1700, βρήκαν τυχαία την ξύλινη εικόνα του Αγίου. Εκεί στον περίβολο και στις πεζούλες της Μονής, οι πανηγυριώτες γεύονται και τώρα το εύγευστο κασιόκι που σιγοβράζει στα μαύρα καζάνια επάνω στις φωτιές, τις αναμμένες για το εκλεκτό φαγητό. Τιμούν την μνήμη του Αγίου Μύρωνα με λιτανεία της εικόνας του και τραγούδια του τόπου τους.(εικ.3α, 3β)

Την άνοιξη του 1900, σπογγαλιείς από την Σύμη, βρέθηκαν σε καταιγίδα και κατά τύχη στάθηκαν στο

σημείο του αρχαίου ναυαγίου, για να προφυλαχθούν. Η ομάδα των δυτών, οκτώ τον αριθμό, είχε δύο σκάφη, ένα κυρίως πλοίο για τις προμήθειες και τους σπόγγους και ένα για τις καταδύσεις. Τα σκάφη ήταν ιδιοκτησίας του Φώτη Λινδιακού με καπετάνιο τον Δημήτρη Κοντό. (εικ.4)

Οι καταδύσεις την εποχή εκείνη, πραγματοποιούντο με στολές στεγανές και σκάφανδρο μπρούτζινο, δίνοντας την δυνατότητα στους δύτες να παραμείνουν στον βυθό περίπου ένα τέταρτο. Στα μεγάλα βάθη η κατάδυση ήταν επικίνδυνη. Οι δύτες εργάζοντο σκληρά για την εργασία τους και η αμοιβή τους ήταν ανάλογη με τις δυσκολίες του έργου τους. Στο συγκεκριμένο ναυάγιο δύο δύτες επλήγησαν από την νόσο των δυτών και έχασαν την ζωή τους από ολική παραλυσία.

Σε μία από τις καταδύσεις, για αναγνώριση του βυθού, ο Κοντός, αντέληφθη την παρουσία τμημάτων χάλκινων αγαλμάτων. Μετά από διπραγματεύσεις με την αρχαιολογία που υπήγετο τότε στο υπουργείο Εκκλησιαστικών Θεμάτων και Δημοσίας

Εκπαίδευσης και με τον υπουργό παιδείας τον Σπυρίδωνα Στάη (1859-1932), η ομάδα των Σύμιων δυτών ανέλαβε επίσημα να ανέλκυσε, και με την βοήθεια συνδρομής του Πολεμικού Ναυτικού, στα τέλη του Δεκεμβρίου του 1900 γυμνό χάλκινο άγαλμα άντρα του γνωστού μας Εφήβου των Αντικυθήρων, που τώρα κοσμεί το Αρχαιολογικό μουσείο της Αθήνας. (εικ. 5,6)

Πρόκειται για μία όρθια ανδρική μορφή ύψους 1,96 μ. που στηρίζεται στο αριστερό σκέλος με ολόκληρο το πόδι. Το δεξί άκρο λυγίζει ελαφρά στο γόνατο και ακουμπά στο δάπεδο με τα δάχτυλα. Το αριστερό

στη σελ. 11

### ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΥΡΙΑΚΗ ΖΑΡΠΑ-ΤΡΙΜΜΗ  
ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΑ - ΑΔΕΙΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ  
ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ  
ΤΗΛ. 27360 - 33107 - 34114

### ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ

Ελίνα Ιορδανίδου

Ποταμός Κύθηρα,  
80200  
elina70@otenet.gr

Tel:2736033880  
6974639281  
Οικία: 2736038114  
Fax: 2736033880

### ΕΚΟΝΟΜΙΚΑ Α.Ε. ΕΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ Ε.Ε.

Εταιρείες Λογιστικών, Φοροτεχνικών  
και Χρηματοοικονομικών Υπηρεσιών

Στουρνάρη 25, Αθήνα  
Τηλ 210 380 75 75



Συνεργείο αυτοκινήτων  
27360 38045 | 697 57 90 353  
elharos1989@yahoo.gr

ΚΑΛΑΜΟΣ

### Γαρυφαλία Κρητικού Διπλ. Αρχιτέκτων Μηχανικός Ε.Μ.Π.

μελέτη • κατασκευή • ανακαίνιση • διακόσμηση κατοικίας  
και επαγγελματικών χώρων • έκδοση οικοδομικών αδειών  
τακτοποίηση αυθαιρέτων • κτηματολόγιο

δ/ση 1: Αρναϊάδικα τηλ. : 210 2134699 - 6972 429 837  
δ/ση 2: Ευρυπίδου 19, Αγία Παρασκευή email : g.kritikou@gmail.com

### ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ Θ. ΚΟΛΛΙΑΣ M.Sc., Ph. D.

Δασολόγος - Περιβαλλοντολόγος Α.Π.Θ.  
Γεωπόνος - Γεωργοοικονομολόγος Γ.Π.Α.  
Περιφερειολόγος Ι.Π.Α.

Σινώπης 24 - Ύμπος 172 37  
6945 80 17 81 elkoll@gmail.com

### Στέλλα Καϊδετσή-Φάρου

Συμβολαιογράφος

ΠΟΤΑΜΟΣ-ΚΥΘΗΡΑ Τ.Κ. 80 200 -  
ΤΗΛ./FAX: 27360-34227

### SUPER MARKET Γ. ΚΑΨΑΝΗΣ

Συνέπεια - ευθύνη  
ποικιλία - καλές τιμές  
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ - ΤΗΛ. 27360-33.458

### ΑΙΜ. ΝΙΚ. ΣΚΕΤΑΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΤΖΑΚΙΩΝ

● ΔΙΑΚΟΣΜΗΣΕΙΣ ΕΣΩΤ. ΧΩΡΩΝ  
● ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΤΥΠΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ  
ΠΛΑΚΩΝ

ΑΓ. ΠΕΛΑΓΙΑ Τηλ.-Fax:27360-33826  
Κιν. 6942 568908

## Καταδύσεις στη βυθισμένη ιστορία Ναυάγιο στα Αντικύθηρα

☛ από σελ. 10

χέρι πέφτει σχετικά χαλαρά παράλληλα στον κορμό με τα δάχτυλα να αφήνουν ένα κενό με την παλάμη, ενώ το δεξί ανασπκωμένο στο ύψος του προσώπου λυγίζει σε γωνία. Τα δάχτυλα διατάσσονται ανοικτά και η κοιλότητα στην παλάμη, υποδεικνύει ότι κάποιο στρογγυλό αντικείμενο, ευρίσκειτο εκεί. Η κεφαλή του εφίβου με την κοντή κόμη και τους κυματοειδείς βοστρύχους, στρέφεται δεξιά με τα μεγάλα εκφραστικά μάτια και τα μισάνοικτα σαρκώδη χείλη, προβάλλοντας την αθλητική κορμοστασιά και το σωματικό ιδεώδες.

Η απώλεια των αντικειμένων που ευρίσκοντο στα δάχτυλα και στις παλάμες του, δεν κάνουν εύκολη την αναγνωσιμότητα του.

Ποιος ήταν; Ήταν θεός, ήταν ήρωας ή πολεμιστής; Τι να μαρτυρεί αυτό το γλυκό και ήρεμο βλέμμα; Μήπως ήταν ο νεαρός Περσέας που κρατούσε την κεφαλή της Γοργούς στο δεξί του χέρι και στο αριστερό του το φοινικό δρεπάνι, ή ο νεαρός Τρώας πρίγκιπας ο Πάρις, που έσπειρε την δικόνοια στις γυναίκες, με το μίλο της Έριδας και το χρυσό τόξο;

Αναμφισβήτητο ήταν έργο Ελληνιστικής περιόδου και αποδίδεται η κατασκευή του σε καλλιτεχνικό εργαστήριο της Πελοποννήσου.

Την συντήρησή και αποκατάστασή του ανέλαβε ο χημικός Όθων Ρουσόπουλος (1856-1922), πρωτοπόρος στην αρχαιολογική συντήρηση από το 1888. Υπέβαλε σε χημικό καθαρισμό το άγαλμα ειδικά για την σκουριά στην κεφαλή του, με αρνητικές συνέπειες όμως για την διάβρωση της αγαλμάτινης επιδερμίδας του, με συνέπεια την απώλεια της φυσικής πρασινωπής του πατίνας. Συγκολήθηκε κατ' αρχή από τον γλύπτη Π. Καλούδη, με πολλαπλές συμπληρώσεις στους γλυτούς στους ώμους στον θώρακα και στο υπογάστριο και εξετέθη στην κοινή θέα μετά το 1950. (εικ.7)

Τα ευρήματα των υπολοίπων καταδύσεων περιλάμβαναν αρκετά μαρμάρινα αγάλματα, τριάντα στον αριθμό, ανθρώπων, θεών και αλόγων μεγάλου μεγέθους με τις επιφανείες τους έντονα διαβρωμένες. Όλα κατασκευασμένα από μάρμαρο Πάρου. (εικ.8)

Από το υπόλοιπο πολύτιμο φορτίο, ανελκύστηκε και μία σύνθετη μηχανή, ο ονομαστός Μηχανισμός των Αντικυθήρων, όπως συνήθιζεται να αποκαλείται. Είναι γραμμένος με κεφαλαίο το πρώτο του γράμμα εξ' αιτίας της μεγάλης του σπουδαιότητας. (εικ.9)

Ο Βαλέριος Στάης (1857-1923), Αρχαιολόγος και διευθυντής του Αρχαιολογικού μουσείου, είχε παρατηρήσει στοιβαγμένους οδοντωτούς τροχούς σε παράλληλες χάλκινες πλάκες με επιγραφές και αστρονομικούς όρους. Πράγματι πρόκειται για ένα πολύπλοκο μηχανισμό, που υπολόγιζε όχι μόνο κινήσεις πλανητών, αλλά και το γεωγραφικό-χρονικό υπολογισμό ενός ταξιδιού, σε ολόκληρο το θαλάσσιο χώρο της Μεσογείου, όπως επίσης την ημερομηνία της τέλεσης των Ολυμπιακών αλλά και των άλλων Αγώνων στον Αρχαίο Ελληνικό χώρο. Ο Μηχανισμός θα μπορούσε να ονομαστεί και υπολογιστής για τις κινήσεις που διαγράφουν στον ζωδιακό κύκλο ο Ήλιος, η Σελήνη και οι πέντε γνωστοί πλανήτες στην αρχαιότητα, με ονόματα

θεών, ο Δίας, η Αφροδίτη, ο Ερμής, ο Άρης, ο Κρόνος. Ένας μηχανισμός, φτιαγμένος από ανθρώπινο χέρι που θέτει ερωτήματα σχετικά με το πώς λειτουργεί ο ίδιος ο κόσμος.

Αρχαιολόγοι και ιστορικοί, όπως οι Κ. Κουρουγιώτης -Ι.Ν.Σβορώνος, Α.Βίλχεμ, Κ. Ράδος, Περ. Ρεδιάδης, Α.Ρέχμ, Ν. Πράις, Ι. Θεοφανίδης και



άλλοι νεότεροι μελετητές, εξέτασαν με προσοχή τα ευρήματα του ναυαγίου, αναζητώντας και την προέλευση του πλοίου με το πλούσιο φορτίο, τον σκοπό και τον προορισμό του, αλλά και τα 82 σωζόμενα θραύσματα του περίπλοκου Μηχανισμού. Το μεταλλικό αντικείμενο, σαρώθηκε από τους ειδικούς επιστήμονες, με ακτίνες Χ, αργότερα με την τεχνική της γραμμικής τομογραφίας αλλά και μετά το 1980 με αξονική τομογραφία, αναζη-



τώντας τις μικρολεπτομέρειες αναγνώρισης και αποκρυπτογράφησης των πλακών του Μηχανισμού, ενώ ο Όθων Ρουσόπουλος συντηρητής του Εθνικού Αρχαιολογικού Μουσείου, προσέφερε κι εδώ, μεγάλες υπηρεσίες στην συντήρησή και στον καθαρισμό των χάλκινων τμημάτων του.

Ο Άγγλος φυσικός Ντέρεκ ντε Σόλλα Πράις (1922-1983), ένας από τους μελετητές που ασχολήθηκαν διεξοδικά με τα θραύσματα του Μηχανισμού, στο μουσείο των Αθηνών, ανέφερε σε συνέντευξή του ότι οι Έλληνες που κατασκεύασαν τον Μηχανισμό «δεν ήταν πολύ πίσω από το επίπεδο στο οποίο βρισκόμαστε σήμερα». (εικ.10)

Η έρευνα στην λειτουργία του Μηχανισμού των Αντικυθήρων, άλλαξε άρδην την ιστορία της Αρχαίας ελληνικής τεχνολογίας και έδειξε στην κοινότητα των επιστημών ότι έχουν πολλά να μάθουν για την μηχανική και την τεχνολογία εκείνης της εποχής, αλλά και για την λειτουργία του ίδιου του σύμπαντος. Αναπάντητα



θα παραμένουν τα ερωτήματα που αφορούν όλες τις σύνθετες λειτουργίες του εξαιρετικού αυτού οργάνου, έως ότου νέα τμήματα και νέα θραύσματα ανακαλυφθούν στο βυθό του ναυαγίου. Βέβαια ύστερα από δύο χιλιάδες χρόνια το ναυάγιο το ίδιο έχει διαλυθεί και ίσως κάποια τμήματα του αρχαίου σκάφους να έχουν



καταπλακωθεί από μεταγενέστερες μεταποτίσεις του βυθού. Οι δύτες-ερευνητές συνεχίζουν τις προσπάθειες αναζήτησης στο δύσκολο έργο



τους, με νέες ενάλιες ανασκαφές και έρευνες για τον Μηχανισμό των Αντικυθήρων.

Αναμφισβήτητο, το ναυάγιο των Αντικυθήρων, απέδειξε ιστορικά, την μαζική μετακίνηση έργων τέ-



χνης, από το εργαστήριο κάποιου Έλληνα καλλιτέχνη ή ακόμα και αρπαγή αγαλμάτων από ναούς, με την εντολή κάποιου Ρωμαίου στρατηγού ή κάποιου αξιωματικού με προορισμό μάλλον την Ιταλία ή και δυτικότερα. Πεισματικά η θάλασσα των Κυθήρων προσπάθησε να κρατήσει, έστω και στον βυθό της, για μεγάλο διάστημα τους αρπαγμένους θησαυρούς των Ελλήνων δη-

## ΙΒ' ΠΑΝΙΟΝΙΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟ ΖΑΚΥΝΘΟΣ 18-21 / 10 / 2023

☛ από σελ. 10

σίας και Ανασπίλωσης Νεώτερων Μνημείων, ανέπτυξε το θέμα: «Ένας ποιητής τοπογράφος: Ο Edward Lear και τα Κύθηρα», προβάλλοντας θαυμάσιες εικόνες που φιλοτέχνησε ο ίδιος Edward Lear.

Η **Μαρτίνα Λεοντσίνη**, εντεταλμένη διδάσκουσα στο Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο και ΕΚΠΑ ανέπτυξε το θέμα: «Βίαιες πράξεις των ελληνικών αρχών κατά Ιόνιων υπηκόων στην Πάτρα κατά τα μέσα του 19ου αιώνα. Η βρετανική διπλωματική αντιμετώπισή τους ως έκφραση πολιτισμικής επιβολής».

Η **Ερατώ Φατσέα**, Ψυχολόγος ανέπτυξε το θέμα: «Πρόσβαση στην ψυχική υγεία στα Επτάνησα: Η ίδρυση των πρώτων ψυχιατρικών και οι συνέπειες της αποσυλοποίησης σήμερα».

Η **Αθηνά Φατσέα** συμμετείχε μαζί με τη **Μαρία-Κωνσταντίνα Λεοντσίνη** και τον **Ρήγα Ζαφειρίου** στην εργασία: «Μια τοπική σύμπραξη για τον τουρισμό περιπέτειας στο νησί των Κυθήρων και ο ρόλος του στη διαμόρφωση της ιστορικής, πολιτιστικής και τουριστικής ταυτότητας του νησιού. Μια σύγχρονη προσέγγιση».

Τέλος ο **Κοσμάς Μεγαλοκονόμος** (ο υπογράφων αυτό το σημείωμα) ανέπτυξε το θέμα: «Ο συμβολισμός των Κυθήρων στη δημιουργία του φιλελληνικού ρεύματος κατά την Ελληνική Επανάσταση», εμπλουτίζοντας την εργασία του με εικόνες έργων πολλών διάσημων καλλιτεχνών. Πληροφόρη τους ενδιαφερόμενους πώς όλες οι ομιλίες βιντεοσκοπήθηκαν και μπορούν να αναπαραχθούν μέσω της ιστοσελίδας: ΙΒ' ΠΑΝΙΟΝΙΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟ και τον φάκελο: ΜΕΤΑΔΟΣΕΙΣ, αφού πρώτα εντοπιστεί η ομιλία στο ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ του Συνεδρίου.

Παρακολούθησα τις περισσότερες από αυτές τις εργασίες και μπο-

μιουργών, πριν την μεταφορά τους σε άλλες πατρίδες.

Αθήνα 31/5/23

Δάνια Δουρίδα

Αρχιτέκτων Μηχανικός

ΠΗΓΕΣ

Φωτογραφικό αρχείο του Εθνικού Αρχαιολογικού Μουσείου των Αθηνών

Εφημερίδα Η ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ Ιανουάριος 2021

Συντηρητής αρχαιοτήτων Όθων Ρουσόπουλος της Γιώτας Συκκά

ALEXANDER JONES «Ένας φορτηγός κόσμος»

Πανεπιστημιακές εκδόσεις Κρήτης 2021/

Διαδίκτυοι τόποι

a. Namuseum.gr/periodic exhibition

b. thesis.ekt.gr/thesisBookReader

Αστρονομία και τεχνολογία στην αρχαία Ελλάδα.

c. in.gr/2022/01/11/culture/mix-anisimos-ton-antikythiron

d. ikee.lib.auth.gr/record/103313/files/gri-2008-1406.pdf

e. Archaeologia aristomenismessinios.blogspot.com/Aris Tsaravopoulos

Ορνιθολογική εταιρεία: Σταθμός Αντικυθήρων.

ρώ να βεβαιώσω πως ήταν υψηλών προδιαγραφών και προκάλεσαν το ενδιαφέρον των συνέδρων. Σημειώνω και τη σχετικά μεγάλη συμμετοχή Κυθηρίων, αλλά και φιλοκυθηρίων μελετητών, καθώς και την ισορροπία μεταξύ παλαιών και νέων ερευνητών. Εστιάζω στη συμμετοχή των νέων Κυθηρίων επιστημόνων που φανερώνει τις αναζητήσεις τους, μα και την ανάγκη να τους παραχωρείται βήμα έκφρασης και κοινοποίησης των ιδεών και των πονημάτων τους. Νομίζω πως τα πνευματικά μας ιδρύματα, Σύλλογοι και Επιστημονικές Εταιρείες που έχουν την έδρα τους στην Αθήνα, μα και οι αντίστοιχες δομές στο νησί μας, δεν συμπαραστέκονται όσο θα όφειλαν στους νέους μας και γενικότερα δεν προβάλλουν τους Κυθηρίους δημιουργούς, με τρόπο παρόμοιο που άλλοι τόποι πράττουν. Η πνευματική κίνηση, που βιώνουμε τις περασμένες 10ετίες, βαίνει σταθερά μειούμενη ως δημόσια έκφραση, αν και είναι φανερό πως οι Κυθηρίοι αμείωτα συνεχίζουν να εμπνέονται από τον πλούτο των παραδόσεων, την ιστορία και την κουλτούρα του νησιού μας. Η συγγραφική παραγωγή τους είναι αέναη, ογκώδης και ποιοτική. Ήδη έμεινε στα αζήτητα πρόταση που έγινε μέσω αυτής της εφημερίδας να επανεκδοθεί εμπλουτισμένη η Κυθηραϊκή Ανθολογία (ή να προστεθεί δεύτερος τόμος) μιας και έχουν παρέλθει περισσότερα από 30 χρόνια από τότε που εκδόθηκε ο πρώτος τόμος. Εύχομαι οι σύγχρονοι ταγοί της Κυθηραϊκής Κοινωνίας, ξεπερνώντας τα όρια των δικών τους μέτρων και σταθμών, να ανοικτούν στους σύγχρονους δημιουργούς και κυρίως στους νέους. Το νέο έτος έφτασε και οι ευχές μας, εκτός από ειρήνη και υγεία για όλους μας, ας στραφούν και στο ξεπεράσμα του εγωισμού μας, που οδηγεί στην ψευδαίσθηση της παντογνωσίας.

**ΛΑΤΟΜΕΙΑ  
ΚΥΘΗΡΩΝ  
Π. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ  
ΡΟΜΠΕΡΤΟ ΚΕΡΕ Ο.Ε.**

ΑΔΡΑΝΗ ΥΛΙΚΑ

ΕΤΟΙΜΟ ΜΠΕΤΟΝ

ΑΜΜΟΣ - ΧΑΛΙΚΙ - ΨΗΦΙΔΑ - 3<sup>Α</sup>

C12-16 C16-20 C20-25

ΤΗΛ. ΛΑΤΟΜΕΙΟΥ: 27360 31900 - ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΗΛ.: 31657  
ΚΙΝΗΤΑ: 6944 694542, 6944 261285

**ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΑΤΣΕΑΣ**

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΒΙΟΛΟΓΙΚΗ ΚΟΠΡΙΑ ΑΠΟ ΒΙΟΛΟΓΙΚΟ  
ΟΡΝΙΘΟΤΡΟΦΕΙΟ ΣΕ ΣΑΚΙΑ ΤΩΝ 30 ΚΙΛΩΝ

ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΣΤΟ ΣΗΜΕΙΟ  
ΠΟΥ ΕΠΙΘΥΜΕΙ Ο ΠΕΛΑΤΗΣ

ΛΕΙΒΑΔΙ. ΤΗΛ. 27360 31 790  
και 6943 906098

Οργανωμένη μονάδα μελισσοτροφίας με πιστοποιημένο συσκευαστήριο, ζητεί νέο/νέες που επιθυμεί να ασχοληθεί σοβαρά με τη μελισσοτροφία, για εργασία στα Κύθηρα. Δυνατότητα και άλλης παράλληλης απασχόλησης και μελλοντικής συνεργασίας στη μονάδα. Προσφέρεται ικανοποιητική αμοιβή. Τηλ. 6974723707.

## ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΗ ΓΙΟΡΤΗ ΓΙΑ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΤΟΥ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ



Ήταν μια χριστουγεννιάτικη γιορτή που διοργανώσαμε το νεοσύστατο ΔΣ δημοτικού Χώρας-Καρβουνάδων για τους μικρούς και μεγάλους όλου του νησιού. Έγινε το Σάββατο 9 Δεκεμβρίου και είχε μεγάλη επιτυχία. Τα παιδιά έπαιξαν παιχνίδια στόχων, έφτιαξαν τα μαλλιά και τα νύχια τους στο σαλόνι ομορφιάς, έφτιαξαν χριστουγεννιάτικες κατασκευές και ζωγράρισαν τα πρόσωπα τους με χριστουγεννιάτικες φιγούρες. Έβγαλαν φωτογραφία με τον Άγιο Βασίλη και του έγραψαν γράμμα. Υπήρχε μεγάλο παζάρι με προϊόντα από τους γονείς. Είχαν σπηθεί χριστουγεννιάτικα σπιτάκια που φτιάχναμε hot dog, μαλλί της γριάς, λουκουμάδες, ζεστό κρασί και σοκολάτα. Ήταν η πρώτη φορά που στήσαμε ένα μικρό Χριστουγεννιάτικο χωριό στο νησί και δεσμευόμαστε για του χρόνου.

Από το Δ.Σ.

ΚΑΘΕ χρόνο μπαίνουν αλυσίδες και λουκέτα στις εισόδους του παλιού Νοσοκομείου, αλλά δεν μένουν πολύ καιρό. Ειδικά τα καλοκαίρια τα σπάζουν όλα και εισέρχονται διάφοροι για χαβαλέ και ...άλλες καταστάσεις. Όσα και να βάλεις, πάλι θα τα σπάνε και το ίδιο βιολί κάθε χρόνο. Αλήθεια, ποτέ, κανένας δεν είδε ή δεν παρατήρησε τίποτε; Ή η Αστυνομία; Μα ασχολείται κανένας με αυτά σήμερα;

**ΟΙΚΟΠΕΔΟ-ΑΓΡΟΤΕΜΑΧΙΟ**  
στη Βαρυμπόμπη, καθαρό  
Δασαρχείου, 5,5στρ., σε κεντρικό δρόμο, δύο όψεων.  
Τηλ. 6947477066.



ΕΞΕΙΣ ΣΤΕΙΛΑΤΕ ΤΗ ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΣΑΣ ΣΤΗΝ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ; Αυτός είναι ο μόνος τρόπος για να συνεχίσει!



**ΤΟ ΣΠΙΤΙ ΤΗΣ ΠΕΤΡΑΣ**  
Ντεσάν Κατάρο  
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΜΑΡΜΑΡΟΥ

- μάρμαρο, γρανίτης, τεχνογρανίτης
- πέτρα, πωρόλιθος
- κατοσκευή και εφαρμογή στο χώρο σας

**ΝΕΟ ΠΡΟΪΟΝ**

**Πλακάκια**  
Διαπέδου, εσωτερικών & εξωτερικών χώρων

**Εκκλησιαστικό**  
Τέχνη μνημάτων με επεξεργασία μαρμάρου και γρανίτη

27360.33069 6936.641422 **Καρβουνάδες Κυθήρων**  
www.marmarakataro.gr - destankataro@yahoo.gr

**RENT A CAR**  
ΙΩΑΝΝΗΣ ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.

**CERIGO CAR**

γραφείο: 27360 31363 27360 31030  
κινητό: 6944 770 161  
Τσικαλαριά, Κύθηρα 6976 051 279  
cerigorentcar@outlook.com.gr

**ΛΟΥΝΤΡΟΥΔΗΣ Δ. ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ ΜD**  
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΥΡΟΛΟΓΟΣ - ΑΝΔΡΟΛΟΓΟΣ

**LASER Ουρολογίας**  
Κυστεοσκόπηση Βιοψίες προστάτη  
Τηλ.: 210 5053754, 6972921099  
25ης Μαρτίου 166 & Ι. Χρυσοστόμου 94, ΠΕΤΡΟΥΠΟΛΗ  
ΑΝΩ ΛΙΒΑΔΙ, ΚΥΘΗΡΑ e-mail: alountroudis@gmail.com

**ΤΑΒΕΡΝΑ - ΨΗΣΤΑΡΙΑ**  
ΖΗΣΗΣ Γ. ΤΣΑΡΔΑΚΛΗΣ

**“ΤΟ ΣΤΕΚΙ ΤΟΥ ΖΗΣΗ”**

Η τοιριστική ταβέρνα με αυθεντικές γεύσεις  
ΙΔΗΣ 8 & ΚΙΛΚΙΣ - ΠΡΟΦΗΤΗΣ ΗΛΙΑΣ ΠΕΙΡΑΙΑΣ  
ΤΗΛ. 210 4132168

accessories  
clothes  
swimwear  
sunglasses  
beach wear  
shoes

**S O C H O R A**

Μαρί Κορωνάου  
Χώρα Κυθήρων  
Τ. +30 27360 31347  
www.sochora.gr

**ΑΡΤΟΠΟΙΕΙΑ**  
ΣΕΙΡΟΦΩΜΑΤΙΖΕΣ

**ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΑ ΠΑΞΙΜΑΔΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ**

**Κασσιμάτης**

ΛΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ τηλ.: 27360 31586 & 31698  
ΣΤΟΝ ΠΕΙΡΑΙΑ ΘΑ ΤΑ ΒΡΕΙΤΕ ΣΤΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ  
“ΦΙΛΕΥΩ” Μπουμπουλίνας 20, ΤΗΛ.: 210 4177766

**Αναστασία Ε. Λούη**  
Φυσικοθεραπεύτρια ΜΤ.  
Pilates Instructor

m. 6972 711 573 □ email:loui\_anastasia@yahoo.gr

**ΟΠΤΙΚΑ**  
ΜΟΣΧΟΣ

ΤΣΑΜΑΔΟΥ 52-54 & ΠΡΑΞΙΤΕΛΟΥΣ ΓΩΝΙΑ  
ΤΗΛ.: 210 41.28.070, 210 41.28.090 - ΠΕΙΡΑΙΑΣ

**Τζάννης Κοσμάς**

**ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ**

- Εξουσιοδοτημένο συνεργείο
- Θερμοπρόσοψης
- Κτίσιμο / Σοβάδες
- Αναπαλαιώσεις

Κάλαμος, Κύθηρα  
Κιν. 6944 274472

**ΨΗΣΤΑΡΙΑ - GRILL HOUSE**  
**ZORBAS**

ΧΩΡΑ 80100 ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ 27360.31658

**ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ**  
**ΔΗΜΗΤΡΗ ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ**  
**ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ**

ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 1-3 & ΣΩΤΗΡΟΣ  
ΠΕΙΡΑΙΑΣ (ΟΠΙΣΘΕΝ ΔΗΜΑΡΧΕΙΟΥ)  
ΤΗΛ. 210-4127646  
ΚΙΝ. 6944 565498

## Χριστουγεννιάτικη γιορτή για τους μικρούς μας φίλους

Το Σάββατο 16 Δεκεμβρίου η Κυθηραϊκή Αδελφότητα Πειραιώς Αθηνών, γέμισε από παιδικές φωνές, γέλια, κόσμο και αισιοδοξία για τη νέα χρονιά που έρχεται.



Η Χριστουγεννιάτικη γιορτή ξεκίνησε με την απαγγελία ποιημάτων που φρόντισε η κ. Καλυψώ Μιχαλακάκη και χριστουγεννιάτικα τραγούδια από τους μικρούς μας φίλους με τη συνοδεία ζωντανής μουσικής από το κ. Μανώλη Στάθη.

Η εμφάνιση του ξωτικού κράτησε συντροφιά στα παιδιά με παιχνίδια, χορό, παρασύροντας και τους γονείς μαζί, μέχρι που έκανε την



εμφάνισή του ο Άγιος Βασίλης μοιράζοντας δώρα σε όλα τα παιδιά.

Η γιορτή συνεχίστηκε με χριστουγεννιάτικα γλυκά και ανταλλαγές ευχών.

Το Διοικητικό Συμβούλιο

Η ΒΥΘΙΣΜΕΝΗ αρχαία πόλη Παυλοπέτρι δίπλα στην Ελαφόνησο αναγνωρίζεται από την UNESCO ως η αρχαιότερη βυθισμένη πόλη στον κόσμο, αφού οι νεότερες έρευνες μεταθέτουν την κατόικσή της 2.800 χρόνια π.Χ. στην εποχή του χαλκού. Όσο για τη βύθισή της άλλοι αρχαιολόγοι την τοποθετούν γύρω στο 1000π.Χ. και άλλοι το 375 μ. Χ. τότε που κατεστράφη το Γύθειο και χρονολογείται και το χάσμα στο βουνό της Αγίας Ελέας. Σημειώνεται ότι το Παυλοπέτρι ήταν κέντρο υφαντουργίας και εμπορίου, κυρίως με την Κρήτη.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** μονοκατοικία 75τ.μ. στα Φριλιγκιάνικα. ΤΗΛ. 6978226951.

**ΟΙΚΟΠΕΔΟ** στο Μυλοπόταμο 2880 τμ πλησίον σχολείου πωλείται. Τηλ. 211 4143552

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** στο Λειβάδι, κέντρο, γραφείο 40τ.μ. στον 1ο όροφο, κατάλληλο για ιατρείο ή άλλη επιχείρηση. Τηλ. 6979 911753.

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ** οικόπεδα εις Άνω Λειβάδι (από 1200-11100τμ), ιδανικά για επαγγελματικούς σκοπούς, τουρισμό, οικίες, κλπ, σε εξαιρετικές τιμές. Τηλ. 210 6396320.

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ** δύο συνεχόμενα αγροτεμάχια, άρτια και οικοδομήσιμα, μη δασικά, στην περιοχή Σκουλιάνικα Κυθρών συνολικής εκτάσεως 28 στρεμμάτων. Με ανεμπόδιση θέα προς Αντικύθηρα και Κρήτη. Για πληροφορίες καλέστε στο 6946510537.

Το ξενοδοχείο Kythea Resort ζητεί άτομα με εμπειρία για τις θέσεις reception, καμαριέρες καθώς και μάγειρα και σερβιτόρους για εργασία μέχρι τα τέλη Οκτωβρίου. Άριστες συνθήκες εργασίας, ικανοποιητικές αποδοχές, στέγαση και σίτιση. Μόνο σοβαρές προτάσεις. Οι ενδιαφερόμενοι παρακαλούνται να υποβάλλουν βιογραφικό στο e-mail info@kythea.gr.

*Pelagia Aphrodite* HOTEL

**THEODOROS & HELEN CHLAMBEAS**  
Proprietors

Agia Pelagia 80200  
Kythera GREECE

tel: +30 27360 33926-7, fax: 27360 34242

e-mail: info@pelagia-aphrodite.com, website: www.pelagia-aphrodite.com

*Φυρρογή*  
**ΦΑΤΟΥΡΑΔΑ**

*όπως πρέπει!*

Στην Ποτοποιία Κυθρών Φυρρογή, παρασκευάζουμε την Φατουράδα αδιαλείπτως από το 2008, βασιζόμενοι στην συνταγή της προ-γιαγιάς μας Ελισάβετ, και με σύμμαχο την σύγχρονη επιστήμη και τεχνογνωσία.

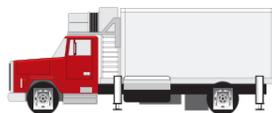
Με κάθε συμμόρφωση στην απαιτούμενη νομοθεσία, σας προσφέρουμε ένα ελαφρύ, γλυκόπιστο ηδύποτο, για να απολαύσετε σε κάθε περίπτωση & εποχή του χρόνου.

Επισκεφθείτε το πρατήριο μας στον Ποταμό, το υποκατάστημά μας στην Χώρα ή κάντε τηλεφωνική παραγγελία για άμεση παράδοση στον χώρο σας.

Γαλάτης Ιωάννης | Ποταμός, Κύθηρα  
Τηλ: +30 6972 170 172 | ioannisfirrogis@gmail.com

**ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΚΥΘΗΡΩΝ**

ΑΦΟΙ ΤΖΑΝΝΕ



**ΚΑΙ ΒΥΤΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ ΛΥΜΑΤΩΝ ΣΥΝΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ**

**«Η ΛΑΚΩΝΙΚΗ»**  
ΚΗΦΙΣΟΥ 91 Α-18 ΑΙΓΑΛΕΩ  
☎ 210 3471604 FAX 2103471627  
ΤΗΛ. & FAX ΚΥΘΗΡΩΝ 27360 38003  
☎ 6936 991466-67-68



*Βιβλιοθήκη*  
ΒΙΒΛΙΟΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟ

Η Γνώση είναι Δύναμη



Κύθηρα, τηλ. 27360 37077  
Κεα, τηλ. 22880 21213  
www.vivliogatos.gr  
www.facebook.com/vivliogatos

**ΛΕΒΙΣΙΑΝΟΣ**  
ΕΜΠΟΡΙΟ & SERVICE ΕΡΓΑΛΕΙΩΝ  
[www.levisianos.gr](http://www.levisianos.gr)  
ΤΗΛ: 210 3455130, ΑΘΗΝΑ

Trakita BOSCH DEWALT virax

*Wine Snack Bar «Άμπελος»*

Στην είσοδο του μαζεντικού Μυλοποτάμου, μαζί με την όραση της ρεματιάς, τα αρώματα των τοπικών κρασιών και τον τσίπουρο του κτήματος «Πορφύρα» τις ζεύσεις των βιολογικών και παραδοσιακών τοιρωτικών προϊόντων.  
Ελίνα Μαχείρου, τηλ. 27360 38281 / 2736038282

**Αλαταρέα**

Ελληνική κουζίνα  
φρέσκο ψάρι

Καψάλι  
27360.31128

Κτηματομεσιτική κυθέρων  
Real Estate Kythira

Κυριακή Εμμ. Κασιμάτη - Μανώλης Κασιμάτης  
Livadi Kythira | Tel./Fax: 2736031735 | Mob.: 6944889838  
e-mail: realkas@otenet.gr | www.realestatekythira.gr

**ΦΑΤΟΥΡΑΔΑ**  
*όπως πρέπει!*  
Στην Ποτοποιία Κυθρών Φυρρογή, παρασκευάζουμε την Φατουράδα αδιαλείπτως από το 2008, βασιζόμενοι στην συνταγή της προ-γιαγιάς μας Ελισάβετ, και με σύμμαχο την σύγχρονη επιστήμη και τεχνογνωσία. Με κάθε συμμόρφωση στην απαιτούμενη νομοθεσία, σας προσφέρουμε ένα ελαφρύ, γλυκόπιστο ηδύποτο, για να απολαύσετε σε κάθε περίπτωση & εποχή του χρόνου. Επισκεφθείτε το πρατήριο μας στον Ποταμό, το υποκατάστημά μας στην Χώρα ή κάντε τηλεφωνική παραγγελία για άμεση παράδοση στον χώρο σας.  
Γαλάτης Ιωάννης | Ποταμός, Κύθηρα  
Τηλ: +30 6972 170 172 | ioannisfirrogis@gmail.com

**Καλώς ήλθατε στα Κύθηρα!**

Από: 100 Κύθηρα Τ. +30 27360 31180 Φ. +30 27360 31181  
E. @lakonis@otenet.gr www.dlakonis.gr

**ΠΡΑΤΗΡΙΟ ΠΩΛΗΣΗΣ ΜΕΛΙΟΥ**

Ομάδα παραγωγών μελιού (ειδικού τύπου θυμαρίσιο) του Αγροτικού Μελισσοκομικού Συνεταιρισμού Κυθέρων

**ΠΩΛΗΣΗ ΧΟΝΔΡΙΚΗ - ΛΙΑΝΙΚΗ**

**Θυμαρίσιο ΜΕΛΙ Κυθέρων**

ΑΥΤΟ ΤΟ ΜΕΛΙ ΣΥΣΚΕΥΑΖΕΤΑΙ ΜΕ ΤΑ ΧΕΡΙΑ ΑΥΤΟΥ ΤΩΝ ΜΕΛΙΣΣΟΚΟΜΙΚΩΝ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΥ ΚΥΘΗΡΩΝ

ΒΑΡΟΣ ΚΑΘ: 450 γραμμ. ΠΑΡΑΓΩΓΕΣ:

**ΑΡΩΝΙΑΔΙΚΑ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΗΛ. 27360-34370**

## SYNERGY

## Μία ανθούσα επιχείρηση-πρότυπο με ιδρυτή ένα δραστήριο Καραβίτη

☛ από σελ. 8

μέα της υγείας και της ασφάλειας από μεγάλους θεσμικούς φορείς και έχει κερδίσει βραβεία και αναγνώριση για το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών, για την ψηφιοποίηση των συστημάτων της και για τις ενέργειες προστασίας του περιβάλλοντος. Το μειωμένο περιβαλλοντικό αποτύπωμα αποτελεί στρατηγικό εταιρικό στόχο που η Synergy πετυχαίνει μέσα από ενέργειες, όπως η μείωση των άνευ έργου χιλιομέτρων και η καταπολέμηση της χρήσης πλαστικών από προσωπικό και συνεργάτες.

Την τελευταία τριετία, για να μπορέσει να εξυπηρετήσει τις αυξανόμενες ανάγκες των πελατών της, έχει εντάξει στο δυναμικό της **επιπλέον τέσσερα κέντρα διανομής** και ένα κέντρο διανομής στο Καλοχώρι της Θεσσαλονίκης για την καλύτερη εξυπηρέτηση της Βορείου Ελλάδος. Έχει επίσης εκπονήσει πλάνο επενδύσεων για τα επόμενα χρόνια συνολικού ύψους 16.8 εκ.€, στοχεύοντας στην αξιοποίηση νέων τεχνολογιών, στην ανάπτυξη σε νέες αγορές και σε πράσινες επενδύσεις και υποδομές.

Ήδη το επιτυχημένο μοντέλο λειτουργίας των υφιστάμενων Contract Logistics έργων πολυεθνικών εταιριών στην Ελληνική αγορά, συνέβαλε στην απόφαση της Synergy να επενδύσει και σε νέες αγορές του εξωτερικού μεταφέροντας την πολύτιμη τεχνογνωσία και εμπειρία της. Σήμερα δραστηριοποιείται στην Κύπρο, την Βουλγαρία και την Σερβία, ενώ στοχεύει στην επέκταση των δραστηριοτήτων της και σε άλλες χώρες των Βαλκανίων και της Κεντρικής Ευρώπης.

**Κομβικό σημείο της στρατηγικής ανάπτυξης της Εταιρίας αποτελεί το νέο Logistics Centre** που θα ξεκινήσει η λειτουργία του στις αρχές του 2024, δύο "πράσινα" κτίριο 45.000τ.μ. ύψους 14 μέτρων ύψος, με εξαιρετικές υποδομές, σύγχρονο εξοπλισμό και εγκατάσταση αυτοματισμών που θα επιτρέπουν την βέλτιστη διαχείριση και ταχύτητα στην εξυπηρέτηση.

**Άλλωστε η βιώσιμη ανάπτυξη βρίσκεται στον πυρήνα της δραστηριότητάς της Synergy** και είναι άμεσα συνδεδεμένη τόσο με τις αρχές όσο και με τις επιχειρηματικές της δράσεις, εκπονώντας δράσεις και ενέργειες στο πλαίσιο της τριετούς Στρατηγικής Βιώσιμης Ανάπτυξης, για τους πυλώνες Environment – Social – Governance (ESG) και των 17 στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών.

## Μία εικόνα των Κυθήρων κατά το 1893

Τα τελευταία χρόνια του 19ου αι. είναι για την Ελλάδα μια πολύ δύσκολη περίοδος με πολιτική αστάθεια και σοβαρότατα οικονομικά προβλήματα. Το 1893 η Ελλάδα του Χαρίλαου Τρικούπη, η Ελλάδα του «δυστυχώς επτωχεύσαμεν» η Ελλάδα που δεν μπορεί να ορθοποδήσει, πανηγυρίζει για τα εγκαίνια της διώρυγας της Κορίνθου και συγκινείται βαθύτατα με το ερωτικό δράμα του

Γράφει η ΕΛΕΝΗ ΧΑΡΟΥ

Μιμίκου και της Μαίρης, το οποίο είχε ως επακόλουθο επιδημία αυτοκτονιών. Τα Κύθηρα, που ανήκουν στο νομό Αργολιδοκορινθίας, αντιμετωπίζουν μεγάλα προβλήματα, όπως και όλη η Ελληνική επαρχία, από την αδράνεια, αλλά και την ανέχεια των Ελληνικών κυβερνήσεων. Η ατμοπλοϊκή συγκοινωνία, η τηλεγραφική επικοινωνία και η ταχυδρομική υπηρεσία λειτουργούν ελλιπέστατα. Ένα τηλεγράφημα από Κύθηρα-Πειραιά χρειάζεται 5-6 μέρες, διότι η γραμμή Μονεμβασιάς-Μολάων, δια της οποίας διέρχονται τα τηλεγραφήματα των Κυθήρων, είναι κατεστραμμένη. Η κεντρική αμαξίτη οδός Χώρας-Ποταμού, που κατασκευάστηκε επί Αγγλοκρατίας, είναι αδιάβατη. Δρόμοι για τα λιμάνια των Κυθήρων δεν υπάρχουν, γεγονός που προκαλεί απεριόριστη ταλαιπωρία σε επιβάτες και εμπορεύματα. Επειδή στα Κύθηρα δεν υπήρχε ουδέ σπιθαμή γης ακαλλέργητη, οι Κυθηριοί παραγωγοί είχαν διαθέσιμα προϊόντα για εξαγωγή, όμως

δυσκολεύονταν, επειδή δεν υπήρχαν βατοί δρόμοι στα λιμάνια. Εκτός αυτού το κράτος, για ένα διάστημα, δεν δίνει επιχορήγηση στην Πανελλήνιο Ατμοπλοία για να προσεγγίζει στα Κύθηρα και οι Κυθηριοί αναγκάζονται να κατεβαίνουν από τον Πειραιά με ατμόπλοια στη Νεάπολη και ζητούν από το κράτος να διαθέσει τουλάχιστον μία ατμάκατο για να μεταφέρει επιβάτες και ταχυδρομείο από Νεάπολη στα Κύθηρα. Πολλές φορές επιστολές από το εσωτερικό, ή το εξωτερικό έφθαναν στα Κύθηρα μετά από μήνες, ή δεν έφθαναν καθόλου. Γενικά οι ατμοπλοϊκές εταιρείες που προσήγγιζαν στα Κύθηρα εκείνη την εποχή ήταν η Αυστριακή και η Ελληνική με πράκτορα τον Ιωάννη Καβαλλίνη, ο οποίος ήταν και Υποπρόξενος της Αυστροουγγαρίας στα Κύθηρα. Τα κτίρια των δημόσιων σχολείων, τα οποία ανέγειρε το Ιόνιο Κράτος, λειτουργούν με μεγάλα προβλήματα με κατεστραμμένα κουφώματα, εκτεθειμένα στο κρύο και στον άνεμο. Οι Κυθηριοί συγκινούνται βαθύτατα από το δράμα των σεισμοπαθών της Ζακύνθου και διενεργούν εράνους σε ενορίες και σχολεία. Η Κυθηραϊκή Αδελφότης της Σμύρνης παρέδωσε στο Ελληνικό προξενείο της Σμύρνης 120 Τουρκικά τάλιρα σαν πρώτη δόση για τη Ζάκυνθο. Την Κυριακή της Ορθοδοξίας κατά το έθιμο πλήθος κόσμου συνέρρευσε στα Μυρτίδια για να συνοδεύσει την Εικόνα κατά την έξοδό της. Μεταξύ αυτών 50 νεόνυμφες που παντρεύτηκαν τις απόκριες. Ο Ηγούμενος Αγαθάγγελος δεν ήταν εις θέσιν να

ιερουργήσει, γι αυτό κάλεσαν τον παπα Σαμουήλ Ζάννη από τη Χώρα, μια διακεκριμένη εκκλησιαστική προσωπικότητα των Κυθήρων, που οι Κυθηριοί επιθυμούσαν διακαώς να καταλάβει την κληρούσα θέση της Επισκοπής Κυθήρων. Τα Ελληνικά σχολεία λειτουργούν με δίδακτρα, γεγονός που δυσκολεύει πολύ τους άπορους μαθητές. Κάποιοι Κυθηριοί του εσωτερικού και του εξωτερικού πλήρωναν τα δίδακτρα των απόρων. Στα πλαίσια της λιτότητας περιορίστηκε ο αριθμός των δασκάλων και κάποια σχολεία έκλεισαν, μεταξύ αυτών και των Αντικυθηρών που συνεστήθη επί Αγγλοκρατίας και λειτουργούσε με 80 μαθητές. Στο Καψάλι υπάρχει ένα μοναδικό καφενείο και πανδοχείο για την εξυπηρέτηση ταξιδιωτών που το λειτουργεί ο Μίμης Πετρόχειλος-Μαμαλούκος. Οι σφουγγαράδες που γυρίζουν από τη Βεγγάζη, προσεγγίζουν στις ακτές των Κυθήρων χωρίς καμμία υγειονομική προφύλαξη και λεπτατούν τα κτήματα των Κυθηρίων, γεγονός που θυμίζει την εποχή των πειρατών. Το λαθρεμπόριο ανθεί με τα καΐκια ιδίως από την Τουρκοκρατούμενη Κρήτη, στα οποία πολλές φορές δεν γίνεται τελωνειακός έλεγχος με αποτέλεσμα να παραπονούνται οι έμποροι. Το 1893 πέθανε στα Κύθηρα και ετάφη δημοσία δαπάνη ο ριζοσπάστης Τζωρτζής Μόρμωρης, δικηγόρος, καθηγητής των Γαλλικών και Ιταλικών, αγωνιστής για την ένωση και βουλευτής.

ΠΗΓΗ:ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ "ΚΥΘΗΡΑ" 1893

## «ΚΥΘΗΡΑΪΚΑ»

Κωδ. 2930  
ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΚΔΟΣΗ  
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ € 0,44



ΕΔΡΑ: ΛΕΙΒΑΔΙ - ΚΥΘΗΡΑ  
ΓΡΑΦ. ΑΘΗΝΩΝ  
ΜΕΓΙΣΤΗΣ 31, ΚΑΛΑΜΑΚΙ  
Τ.Κ. 174 55, ΤΗΛ. 210-9827436

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ  
ΠΑΝ. Ε. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ  
ΕΚΔΟΤΗΣ -ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ  
ΕΜΜ. Π. ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ  
ΑΝΤ/ΠΟΣ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ  
Μ. VLANDIS  
PHONE: (02) 95293228  
ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ  
Ιδιωτών € 30  
Συλλόγων € 40  
Ν.Π.Δ.Δ. -Τραπεζών € 50  
ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ  
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ € 80  
ΗΠΑ € 80  
ΕΥΡΩΠΗ € 50  
ΦΩΤΟΣΤΟΙΧΕΙΟΘΕΣΙΑ - ΕΚΤΥΠΩΣΗ:  
ΓΡΑΦΙΚΕΣ ΤΕΧΝΕΣ «Ν. ΖΩΡΖΟΣ & ΣΙΑ Ο.Ε.»  
Μεσολλογγίου 10 Αθήνα Τηλ. 210-3301600  
(Τα ενυπόγραφα άρθρα εκφράζουν τις απόψεις των συγγραφέων τους).

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ  
ΓΙΑ ΤΙΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ  
698/601401-15  
IBAN: GR86 0110 6980 0000  
6986 0140 115  
ΤΡΑΠΕΖΑ ΠΕΙΡΑΙΩΣ  
5013088678 071  
IBAN: GR05 0172 0130 0050  
1308 8678 071  
ALPHABANK  
192-002101-121778  
GR59 0140 1920 1920 0210  
1121 778

Ρύθμιση για τα εκτός  
σχεδίου στα σκαριά

Σχετικά με το πρόβλημα που έχει προκύψει από πέρις με την απόφαση του ΣΤΕ για τα εκτός σχεδίου, αναμενόταν να κατατεθεί τροπολογία, η οποία θα είχε τρεις άξονες σύμφωνα με δημοσιεύματα στον τύπο (Ελ. Τύπος) Συγκεκριμένα:

1 Το πρώτο σκέλος θα αφορούσε την αναγνώριση ως «κοινόχρηστου» του οδικού δικτύου το οποίο υπήρχε το 1977, βάσει των αεροφωτογραφιών εκείνης της χρονιάς. Σκοπός είναι να μπορούν να αξιοποιηθούν εκτός σχεδίου οικόπεδα που είχαν δημιουργηθεί (π.χ. μέσω κατατμήσεων) από τις 31.5.1985 έως και τις 31.12.2003 και ένα από τα όρια τους εφάπτεται σε οδό η οποία

διακρίνεται σε αεροφωτογραφία του 1977.

2 Αντίστοιχα, ο δεύτερος άξονας θα έθετε ως προϋπόθεση η αναγνωρισμένη οδός, εφόσον πληροί κάποια συγκεκριμένα κριτήρια, να έχει κατασκευαστεί ή/και να έχει συντηρηθεί από το δήμο, την περιφέρεια κ.λπ., δηλαδή από κάποια Αρχή και όχι από ιδιώτη.

3 Η ρύθμιση θα περιλαμβάνει και την πληρωμή ενός τέλους το οποίο θα κατατίθεται πριν την έκδοση της οικοδομικής άδειας σε ειδικό λογαριασμό και θα διατίθεται αποκλειστικά για έργα υποδομής και προσαρμογής στην κλιματική αλλαγή.

ΚΤΗΜΑ 12 στρ. συνολικά πωλείται σε γραφικό παλιό οικισμό. Οικοδομεί σε δύο τμήματα, ένα εντός, 400τ.μ. και ένα εκτός, 200τ.μ. Όλα τα δίκτυα. 1χλμ από το Λειβάδι. Τηλ. 6979 911753

ΠΩΛΕΙΤΑΙ η επιχείρηση εστιατορίου "ΚΑΛΕΡΗΣ" στην Αγία Πελαγία. Τηλ. 6972 715886

Πωλείται άρτιο και οικοδομήσιμο οικόπεδο 607 τ.μ. εντός οικισμού, στην Πλατεία Άμμο Κοινότητας Καραβά. Τηλ. 6944444867.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ στην Αγία Πελαγία παλαιά οικία 70τμ σε οικόπεδο 460τμ, Α' ζώνης, 150μ από τη θάλασσα. ΤΗΛ. 6944454324.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ το κατάστημα εστίασης ΛΕΜΟΝΟΚΗΠΟΣ στον Καραβά, με τη γνωστή παραδοσιακή κουζίνα και σταθερή πελατεία. Πληροφορίες: 27360 33354.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο άρτιο και οικοδομήσιμο στη θέση Λάκος Πλ. Άμμου, 1250τ.μ. Τηλ. 6932 305629

ΠΑΡΑΔΙΔΟΝΤΑΙ μαθήματα κιθάρας από μουσικό με σπουδές και προϋπηρεσία στη Σουηδία και την Ελλάδα. Classical guitar lessons. Αχιλλέας, τηλ.6981073353.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδο 1210 τ.μ., οικοδομήσιμο, μέσα στον οικισμό και στον κεντρικό δρόμο στα Λογοθετιάνικα, απέναντι από το νέο σχολείο. Τηλ. 210 4280750, 4525492 και 6932584855.

Πράξις & Λόγος  
Κατερίνα Λευτέρη

## Επιστημονικό Κέντρο Θεραπευτικής Αγωγής

Λογοθεραπεία, Εργοθεραπεία

Ειδική Διαπαιδαγώγηση

Ψυχοθεραπεία, Συμβουλευτική

Συνεδρίες εξ' αποστάσεως με τηλεδιάσκεψη

www.praxislogos.gr, Σωτήρος Διός 49, Πειραιάς, τηλέφωνο:694 8890879

(Άρης) Χαράλαμπος Α. Λογοθέτης  
Διηγόρος

Χαρ. Τρικούπη 29  
106 81 Αθήνα  
Τηλ./Fax: 210 3637032  
Κιν.: 6977 712682  
E-mail: x.logothetis@dsa.gr

ΣΤΑΥΡΟΣ Π.  
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΠΟΥΛΟΣ  
ΓΑΣΤΡΕΝΤΕΡΟΛΟΓΟΣ  
ΗΠΑΤΟΛΟΓΟΣ  
ΕΝΔΟΣΚΟΠΟΣ



Συνεργάτης  
Βιοκλινικής Πειραιά  
Κιν.: 6972 630221  
charal84@hotmail.com

## ΔΙΟΝΥΣΙΟΣ Δ. ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ

ΙΑΤΡΟΣ ΑΛΕΡΓΙΟΛΟΓΟΣ

ΚΑΡΑΪΣΚΟΥ 85, ΠΕΙΡΑΙΑΣ  
ΤΗΛ. 210 4177739, 6974 349283

Αντώνης Γ. Σεμιτέκολος  
Διηγόρος LL.M

Κηφισίας 90, Αθήνα 115 25  
Τηλ. 210-3645926 Κιν. 6947 607853  
Email: antonis.semitocolos@gmail.com

## ΕΥΚΑΙΡΙΕΣ



έτοιμα γυναικεία ενδύματα  
ελληνικά - εισαγωγής

## πώληση

χονδρική - λιανική

1ο κατάστημα: ΣΕΡΠΦΟΥ 7 & ΔΟΥΣΜΑΝΗ,  
Τηλ. 210 8653.800  
2ο κατάστημα: ΣΕΡΠΦΟΥ 9-11, Τηλ. 210-8628.169

## ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ

ΙΑΤΡΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ  
& ΠΑΙΔΟΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ

ΚΑΡΑΪΣΚΟΥ 98, ΠΕΙΡΑΙΑΣ  
ΤΗΛ. 210-4176091, 6937 262941



«Άνευ γελοίων  
τα σπουδαία  
μαθύν  
ου δυνατόν»  
ΠΛΑΤΩΝ

# Του τριβόλου η πεζούλα

**Βαρεθήκαμε τις εκλογές και όλους τους σωτήρες  
κι όσους μας φοβερίζουνε εδώ με φορφωτήρες....**

Αναλύσεις.....

**ΜΕ ΟΣΑ** γίνονται στην κεντρική πολιτική σκηνή ξέρετε ότι κανείς μας εδώ μέσα δεν ασχολείται, δημοσιογραφικά εννοώ, γιατί αλλιώς όλοι στα καφενεύια με τον Κασελάκη, τον Τάιλερ και στο σκύλο τους ασχολούνται λες εκεί είναι το μείζον πρόβλημα της χώρας. Ας είναι όμως, με τις παραμέτρους εδώ είπα κι εγώ να μπω στις αναλύσεις. Και ξεκινώ από εκεί που ξεκίνησε το ...κακό.

Οι εντόπιοι Ζαίοι και ειδικά οι μεγάλες κεφαλές τους (λέμε τώρα...) έπαθαν κάτι σαν τράκουλουμ βίτε που λένε οι ψυχολόγοι μετά τα διπλά εκλογικά αποτελέσματα. (Τριπλά με το τοπικό τράκουλο...) Το γύρισαν, λοιπόν, στις τοπικές αναλύσεις και κάποιοι στόλισαν κανονικά και τον άρτι επανεκλεγέντα δήμαρχο, αλλά καλά του έκαναν, αφού ερωτοτροπούσε ασύστολα μαζί τους και έφαγε το ...κέρατο και κυκλοφορεί ως Βίκινγκ. Τα εσωκομματικά τους τα λένε μόνο μεταξύ τους, κλαίνε τη μοίρα τους, αναπολούν δόξες με εξουσία και βρίζουν τον ...ουρανοκατέβητο, αλλά και την ώρα και τη στιγμή που έκαναν κολεγιά εδώ με όσα και όσους αποστρέφονταν. Κι αυτό χάριν του ... απερχόμενου, που δεν απήλθε. Ας πρόσεχαν! Τώρα μάλλον θα καλέσουν την Πρωτοψάλτη να τους τραγουδήσει: «**Κι είμαστε ακόμα ζωντανοί στη σκηνή σαν ροκ συγκρότημα κι αν μας αντέξει το σκοινί θα φανεί στο χειροκρότημα.**»

Και πάω στους νικητές. Σε εθνικό επίπεδο δηλαδή, γιατί σε τοπικό τους πήρε τα σώβρακα ένας δικός τους και δη Λιώτης που, παρά τη σύμπτωση των πλεον επιφανών γαλάζιων με τους αντίστοιχους Ζαίους, έβλεπαν τις πλάτες του ...Απερχόμενου. Το κακό εδώ είναι -και ισχύει και στην προηγούμενη παράγραφο- ότι ετούτοι (οι χαμένοι εκ των γαλάζιων) έχουν παρόμοια νοοτροπία με τους υπουργούς τους. Είδαν ότι οι αντίπαλοι τα έχουν χαμένα, άπλωσαν την αρίδα τους και περιμένουν να τους κάνει κουμάντα ο Ύψιστος, σε όσα δεν τολμούν ή δεν νοούν να πράξουν. Με δύο λόγια. Όπου δεν υπάρχει αντιπολίτευση χάνεται και η (δια)κυβέρνηση. Και καλά ξεμπερδέματα!

**ΑΥΤΟΙ** τώρα που χαίρονται και

χαμογελούν υποχθόνια είναι οι πράσινοι ή για την ακρίβεια, όσοι απέμειναν. Αυτοί ονειρεύονται πάλι χρυσή δεκαετία, λεφτά με το τσουβάλι να τρώνε κι οι κόττες και διορισμούς ανά λόχους, τάγματα, ταξιαρχίες για να μην ξαναχάσουν ποτέ. Βέβαια ξέχασαν την παροιμία ότι «**ο Κλικλής, Λευτέρης δεν γίνεται**» και περιμένουν το ανύπαρκτο που τους διοικεί να γίνει Αντρέας. Έλα Θε μου, που υπάρχει Δευτέρα παρουσία στην πολιτική. Ένας Αναστήθηκε και ... πάπαλα.

Α, έμαθα ότι ένας υποψήφιος «ράβει κουστούμι» για τις επόμενες εκλογές βλέποντας τα υψηλά ποσοστά των πρόσφατων. Άπειρος είναι ακόμη, θα μάθει ότι κάθε εκλογή έχει άλλους όρους. Φυσικά, νέος είναι, έχει κάθε δικαίωμα να ελπίζει. Ποίος είναι; Ο νεότερος!

**Σημ. Τρ.** Κλικλή έλεγαν το Σοφοκλή Βενιζέλο και η φράση ότι δεν γίνεται Λευτέρης εννοούσε ότι δεν είχε κανένα από τα χαρίσματα του πατέρα του, Ελ. Βενιζέλου.

**Στο διεθνές στερέωμα....**

**Άφησε τη Χώρα και τον κακό καιρό και πήγε στην πισίνα με τα κανγκουρό:**

**ΚΑΙ ΠΕΛΑΤΕΣ** χάνουμε εδώ και δεν είναι εύκολο να έχουν θέση στη σελίδα πάντα οι ίδιοι. Αλλά, έλα που τους ζαγαροτρώει ο ακούτης τους, τι να κάνουμε κι εμείς εδώ... Ακλουθούμε.

Ένας τακτικός πελάτης του αείμνηστου Αρχιτριβόλου, ο οποίος συνεχίζει ακάθεκτος, το διέπραξε. Θα τον θυμάστε πέρσι στη Φοντάνα ντι Τρέβι που επιδείκνυε ένα ολάκερο ευρώ για να ευοδωθούν οι προσδοκίες του; Παραδόξως το πέτυχε σχεδόν τζάμπα. Είχε ευχηθεί να πάει στην Αυστραλία πριν το ...Γεροκομείο και η επιθυμία πραγματοποιήθηκε. Όχι ακριβώς, βέβαια, με ένα ευρώ, αλλά οι τσιριγώτες πάντα βρίσκουν τρόπους. Στη συγκεκριμένη περίπτωση τον Τρίβολο δεν τον ενδιαφέρει ποιος έδωσε τα ... υπόλοιπα, γιατί δεν του πέφτει λόγος. Χαλάλι του του κερδισμένου και πάντα τέτοια. Κι από δω αρχίζει η ιστορία. Πήρε ο φίλος μας τα

εισιτήρια στο χέρι, σήκωσε κι από την τράπεζα μπαγιόκο να κερνά τους φίλους και τους συγγενείς και βουρ με τα «Εμράτα» για τη χώρα των κανγκουρό. Είχε όμως ακούσει ένα σωρό ιστορίες τι γίνεται στα αεροδρόμια κι είχε διαβάσει εδώ για έναν σαρδελοκλούβη, που μπλέχτηκε στη Μαλαισία που κατέβηκαν για στάση κι αντί να μπει μετά στο αεροπλάνο για Σίδνεϊ έφτασε στην Ταϊλάνδη και κάθουε ξαγκίστρωνε με αυτούς που



τον περίμεναν στο Σίδνεϊ. Τα αγγλικά του ήταν σαν αυτά των Τσίπρα-Ανδρουλάκη και τράβηξε των παθών του τον τάραχο μέχρι να τον φορτώσουν πάλι για Αυστραλία. Τι σκορφίστηκε, λοιπόν, ο δικός μου; Δήλωσε ότι πονεί το πόδι του και θέλει καρτόσι. Σου λέει, ο πονηρός. Εγώ μπορεί να χαθώ, με το καρτόσι θα με πάνε στον προορισμό μου χωρίς να κινδυνεύω να

χάσω το δρόμο, χωρίς να δώσω μία και χωρίς να πάω Χώρα-Φελωτή ποδαρόδρομο. Για να πω την αλήθεια, τη φάμπρικα αυτή την έχουν ξεκινήσει άλλοι τσιριγώτες που ταξιδεύουν, έτσι, που σε λίγο καιρό στα αεροδρόμια θα ζητούν ταυτότητα. Θα βλέπουν Κύθηρα και αντί για καρτόσι θα σου λένε: -Ακλούθα! Τέλος πάντων, ο δικός μου πήγε μία χαρά κι άρχισε αμέσως τις υψηλές επαφές, έτσι που ούτε ο Μητσοτάκης δεν θα έκανε. Έλα όμως που προέκυψε άλλο πρόβλημα. Ζέστη κακού λογού. Με μπουφάν έφυγε με το σώβρακο κόντευε να γυρίσει. Κωλώνουν

όμως οι τσιριγώτες πουθενά; Ποτέ! Μόλις πάει στο σπίτι ενός φιλόξενου τσιριγώτη, καταϊδρωμένος και κόντευε να σκάσει από τη ζέστη, βλέπει μία πισίνα μέγκλα, βγάζει μονιτάρου μπουφάν, παντελόνια κλπ και βουτά μέσα με τα σώβρακα. Φυσικά η επίσκεψη και τα συμβάντα δεν σταματούν εκεί, αλλά τα υπόλοιπα σε άλλο φύλλο. Ευτυχώς τέλειωσαν κι οι εκλογές και μέχρι να φαγωθούν στα Δου-Σου οι καινούργιοι έχουμε καιρό και για τους καλούς μας πελάτες. Στο επόμενο η συνέχεια, αν μπορέσει ο «ρουφιάνος» να βοηθήσει λίγο. Έρρωσθε Νίκο, που, αντί να κάνεις τη γιορτή σου στο Φυρό έσωσες στην Όπερα του Σίδνεϊ. Θα στην ε-χρωστά ο Αι Νικόλας σου, που τον άφηκες ρέστο οφέτος... W.

## Κατάλοιπα του καλοκαιριού λόγω εκλογών...

**ΣΤΗ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΑ** βλέπετε να ποζάρουν στο φακό δύο εκλεκτοί φίλοι κρατώντας ένα συνθησμένο δώρο από τον Λειβαδίτικο μπαξέ. Είναι αλήθεια ότι μοιάζουν με ...στρουμφάκια, είναι μες την καλή χαρά τα καμμένα μου και αναδίδουν μία γατίσια αθωότητα, αλλά μην σας ξεγελά το ύφος της γλυκύτητας. Είναι αυτά κάτι απιλογίες.....



**Σύντεκνος πρωτοστάτης....**

**ΑΠΟ ΤΗΝ** πολλή χαρά που βγήκε με τα τσαρούχια, δεν «του πέσαν τα βρακιά» που λέει το τραγούδι, αλλά νομίζοντας ότι θα λάβει το χρίσμα για επόμενος δήμαρχος οσέποτε αποφασίσει να αποχωρήσει ο ...ισόβιος, (2064 και βάλε...) νομίζει ότι, εκτός από το Δήμο ελέγχει και τις εποχές. Εκεί στις αρχές Δεκέμβρη, μετά μία παιδική γιορτή, έμεινε με την αμφίεση και πήγε στο Καφεκοπτείο ντυμένος μασκαράς, φέρνοντας τις απόκριες πολύ αμπονώρα οφέτος. Επειδή ο φωτογράφος δεν εννόα, για να τον γνωρίσετε δείτε από κάτω ένα λογότυπο με το παρατσούκλι του. Όχι. Μετά τα μαπακάλικα, το ταξί και ποίος ξέρε τι άλλο, δεν αγόρασε (...ακόμη) την εταιρεία στην οποία έδωσε το παρατσούκλι του, αλλά βρήκα το λογότυπο και κάνω μία γκρίζα διαφήμιση μπας και βρέξει κανένα μεζεδάκι στον τριβολικό νονό.



W.

**Ο τρίβολος**



**ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ  
"ΒΕΝΑΡΔΟΣ"  
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ**

- Ανοιχτά όλο το χρόνο
- Κλιματισμός σε όλα τα δωμάτια
- Πρωινό
- Φιλική - οικογενειακή εξυπηρέτηση
- Δωρεάν wi-fi

**ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ:  
ΤΗΛ. 27360-34205-6  
FAX 27360-33850  
venardos@otenet.gr**

**ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΛΕΤΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ  
ΔΟΜΝΑ ΚΟΝΤΑΡΑΤΟΥ  
ΑΡΧΙΤΕΚΤΩΝ ΕΜΠ**

**ΑΘΗΝΑ | ΚΥΘΗΡΑ  
+30 6981447336 | aafdpt@gmail.com  
www.domnikontaratou.com**

**ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΜΕΛΕΤΩΝ**

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΩΝ. ΦΑΤΣΕΑΣ**

- ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΣ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ, ΜΕΛΟΣ ΤΕΕ
- ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΑΔΕΙΕΣ
  - ΜΕΛΕΤΗ - ΕΠΙΒΛΕΨΗ - ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ
  - ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ - ΔΙΑΡΡΥΘΜΙΣΕΙΣ
- ΤΡΙΓΓΕΤΑ 4 & ΣΥΓΓΡΟΥ  
E.MAIL: FATSEAS@OTENET.GR  
WEB: FATSEASMAVROMMATIS.GR  
ΤΗΛ./FAX 210-6466981 & 6944 696688  
ΛΕΙΒΑΔΙ ΚΥΘΗΡΑ 80100 ΤΗΛ. 27360-31918

**LOURANTOS & PARTNERS**  
engineers + architects

ΑΝΔΡΕΑΣ ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ  
ΓΙΑΝΝΗΣ ΣΧΟΙΝΑΣ ΜΗΧΑΝΟΛΟΓΟΣ  
ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΤΑΒΛΑΡΙΔΗΣ ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΑΣ  
ΜΑΡΙΑ ΣΕΡΜΑΛΙΑ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ  
ΕΛΛΗ ΧΑΡΟΥ ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ

Λεϊβάδι, Κύθηρα | Περαιός  
27360.31862 | 210.4179618  
info@lstz.gr | www.lstz.gr

# “Κακό βιοήϊ” παίζει και στα Κύθηρα

Το μήνα που πέρασε είδαμε στα κοινωνικά δίκτυα ανάρτηση του Δημάρχου Κυθήρων σχετικά με κατα-

ποδοσφαιρικών συνθημάτων. Περίπου την ίδια εποχή ξαναμπογιάτισαν με συνθήματα τα περίπτερα στους

εντελώς, καθώς, διάφοροι «δικαιωματιστές», «αναρχικοί» ή απλοί κουλιγκάνοι θεωρούν πλέον δικαίωμά

μιλήσουμε. Ξέρουμε τι θα πουν οι περισσότεροι. «Ας τα ξανασπρίσουν, παι-



στροφές που έγιναν σε παιδικά χαρά στα Λογοθετιάνικα. Τον Οκτώβριο είχαμε αναρτήσει στην ηλεκτρονική μας σελίδα σχετικά με βανδαλισμούς με μπογιαντίσματα σε κτήρια και σε ναό στο Λειβάδι με αναγραφή ρατσιστικών και άσεμνων εκφράσεων και

κεντρικούς δρόμους, που είχε ευπρεπίσει πρόσφατα ο Δήμος, όπως θα δείτε στο κύριο άρθρο μας. Οι κάτοικοι των Αθηνών και όλων των μεγαλουπόλεων έχουν συνηθίσει από ανάλογα περιστατικά και συμπεριφορές, ενώ η κατάσταση έχει ξεφύγει

τους να καταστρέφουν. Πρόσφατα, μάλιστα, έγινε μεγάλο θέμα με τις καταστροφές σε πινακίδες της τροχαίας, που δεν αναγνωρίζονται πλέον και καταστροφές οδοσημάτων. Όσο για τους Αθηνναϊκούς τοίχους, ειδικά στα Πανεπιστήμια, καλλίτερα να μην

δοδουλειές είναι, σιγά το πράμα». Είναι όμως έτσι; Σαφώς πρόκειται για κοινωνικό φαινόμενο που έχει τις ρίζες του σήμερα στη διάλυση της οικογένειας, στην ελλιπέστατη Παιδεία και την αδιαφορία του κόσμου, καθώς έχει πλέον συνηθίσει την ανομία και την έλλειψη του κράτους από παντού. Επειδή, όμως, αυτή η «συνήθεια» εγκυμονεί ακόμη μεγαλύτερους κινδύνους για το μέλλον και τα παιδιά μας, το επισημαίνουμε και περιμένουμε από όσους έχουν τη σχετική ευθύνη να λάβουν κάποια μέτρα. Πριν είναι πολύ αργά.

## Μέτρα για τις ρευματοκλοπές

Η ρευματοκλοπή έχει πάρει πλέον τέτοιες διαστάσεις, που έπαψε να αποτελεί «προνόμιο» των Ρομά και έχει επεκταθεί σε πολλές περιοχές και κατηγορίες καταναλωτών στις οποίες εντάσσονται, τόσο οικιακοί, όσο και επαγγελματίες. Και το κακό είναι ότι πολλές φορές ανύποπτοι καταναλωτές πέφτουν θύματα επιπείδων που τους κλέβουν ηλεκτρικό ρεύμα και, μέχρι να γίνει αντιληπτό, έχουν πληρώσει ένα σκασμό χρήμα-

τα προς χάριν των επιπείδων. Πριν λίγα χρόνια είχαμε αρκετά κρούσματα και στα Κύθηρα με περιπτώσεις επιχειρήσεων, που, είτε έβαζαν καλώδια σε κολώνες καταργώντας τα δικά τους, είτε επιβάρυναν ανίδεους καταναλωτές. Είναι αλήθεια ότι δεν είχαν γίνει γνωστές λεπτομέρειες, είναι βέβαιο όμως ότι κρούσματα υπήρχαν και μερικές περιπτώσεις καλύφθηκαν όπως-όπως από τους υπαίτιους. Τώρα μάθαμε ότι ο ΔΕΔ-

ΔΗΕ έχει μόνιμα υπάλληλο που κάνει καταμέτρηση, έτσι ώστε να μην έρχονται λογαριασμοί μηνών και να ψάχνουν να βρουν άκρη οι καταναλωτές. Μάλιστα, όπως δηλώθηκε από τον αρμόδιο υπουργό (ΑΝΤ1, 7/12/23) η καταμέτρηση θα γίνεται παντού εντός του ίδιου μήνα, αλλά αυτό θα ξεκινήσει από τον προσεχή Απρίλιο. Ο ίδιος δήλωσε ότι το ετήσιο κόστος ρευματοκλοπών ανέρχεται στο εξωφρενικό ύψος για όλη την Ελλάδα των 400εκ ευρώ, δηλ. το 4,8% της συνολικής αγοράς ενέργειας. Ποσό που πληρώνει ο προϋπολογισμός, άρα ο φορολογούμενος!

**Π. Καλλίγερος**

☛ **ΜΕ ΤΙΣ ΝΕΕΣ** τιμές διοδίων η διαδρομή από Αθήνα-Γύθειο ή Νεάπολη (μέσω Λεύκτρου) θα κοστίζει €14,75 αντί €13,70 που ήταν μέχρι τώρα. Βέβαια υπάρχει και η παλιά διαδρομή χωρίς διόδια από Τρίπολη-Σπάρτη που εξοικονομεί €4,85 σε διόδια, την οποία προτιμούν αρκετοί λόγω φύσης και ... φυσικά τιμής.

**ΤΟ ΦΥΛΛΟ ΑΥΤΟ ΛΟΓΩ ΤΩΝ ΑΡΓΙΩΝ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΩΝ - ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑΣ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ ΥΛΗ ΜΕΧΡΙ 22 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ.**

**Εργοστάσιο Γυναικείων υποδημάτων**

**Fardoulis shoes**

ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ Π. ΦΑΡΔΟΥΛΗΣ ΕΕ

**Μοντέρνα γυναικεία υποδήματα**

**Πώληση ΧΟΝΔΡΙΚΗ-ΛΙΑΝΙΚΗ**

Νικητάρ 31 • Αγ. Ιωάννης Ρέντης  
τ.κ. 182 33 • Τηλ./Fax: 210 4256 384  
e-mail: mfardoulis@otenet.gr  
www.fardoulisshoes.gr/com

## Το νερό

Κι αυτό το μήνα σχετικά φτωχές ήταν οι βροχές. Μέχρι τις 21 Δεκεμβρίου είχαμε 170χιλ στο Λειβάδι και 158 στα Φράτσια. Ο Νοέμβριος έκλεισε στα 104 κι ο Οκτώβριος 0 μηδέν!). Συνολικά, Σεπτέμβριος-Δεκέμβριος κοντά στα 350 (Λειβάδι) έναντι 343 πέρσι.

☛ **ΚΑΠΟΥ ΟΙ** μισοί από τους επιτυχημένους στο Δημόσιο και ΟΤΑ μέσω του διαγωνισμού του ΑΣΕΠ δεν προσήλθαν να αναλάβουν εργασία σύμφωνα με δημοσιεύματα στον τύπο. Κάποτε για το δημόσιο σφάζονταν να βρουν μέσο να μπου. Έχει ο καιρός γυρίσματα.

**ROMANTICA HOTEL APARTMENTS**

Agia Pelagia, Kythera 80200 Greece  
Tel.: 27360 33834, 27360 33814 - Fax: 27360 33915  
website: www.romanticahotel.gr - E-mail: romantica@kythira.com

ΕΝΔΥΜΑΤΑ - ΕΙΔΗ ΠΡΟΚΟΣ - ΕΠΟΧΙΑΚΑ - ΕΙΔΗ ΣΠΙΤΙΟΥ

**ANNA**

ΣΤΡΩΜΑΤΑ ΥΠΝΟΥ - ΡΑΝΤΖΑ  
ΕΠΙΠΛΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ ΧΩΡΟΥ

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΣ**

Τηλ.: 27360 31854 κιν.: 6977179027

**ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΣΤΑΜΑΤΙΑΣ ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ**  
συζ. ΕΥΑΓ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ και **ΑΘΗΝΑΣ ΕΥ. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ**  
ΑΓ. ΚΩΝ/ΝΟΥ 5, 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ  
ΤΗΛ. 210.41 71 143 - 210.41 20 688 - 6932 272098  
FAX 210 9957061 - 4124675 - ΚΥΘΗΡΑ - ΤΗΛ.: 27360 31994  
E-mail: stratigou.law@gmail.com  
E-mail: barberiathina@gmail.com

Αναλαμβάνουμε ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ σ' όλη την Ελλάδα. Δηλώσεις και Δικαστική προστασία

**GEOTOPO ENGINEERS**

Development  
Architectural Design  
Project | Construction Management  
Engineering Services

info@geotopo.gr | www.geotopo.gr

ATHENS +30 210 8016363 | KYTHERA +30 27360 37209 | CRETE +30 28103 18460

**Ε/Β ΠΟΡΦΥΡΟΥΣΑ**

Εξυπηρετεί με συνέπεια τις γραμμές των Κυθήρων

**ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ**

ΚΥΘΗΡΑ (ΧΩΡΑ): 27360 31390, 31490  
ΝΕΑΠΟΛΗ: Exantas Shipping Agency Λεωφ. Βοιών & Αγίας Τριάδος, Τηλ.: 27340 22644, 23480, 6987 097954, E-mail: neapolitickets@gmail.com

**STRATIGOS** PLUMBING WORKS Υδροτεχνικά Έργα HEATING INSTALLATIONS Εγκαταστάσεις Κλιματισμού GAS SUPPLY & GAS RESERVOIRS Προμήθεια Υγραερίων & Διέξυμνων

**THANASIS STRATIGOS** Livadi - Kithira, 80100 Mob. +30 6936 64 14 14 Fax: +30 27360 31554 www.stratigos.info tstratigos@yahoo.gr



☛ **ΤΑ ΕΛΤΑ** το Δεκέμβριο έσπασαν το ...Πανελλήνιο ρεκόρ τραγικής λειτουργίας Επιχείρησης Κοινής Ωφέλειας. Ταχυδρομήσαμε το φύλλο 1/12 και στην περιοχή πρωτεύουσας, στους περισσότερους κωδικούς, η παράδοση συνεχιζόταν ακόμη μέχρι τις 19/12 και δεν είχε ολοκληρωθεί. Συγγνώμη από όσους δεν έλαβαν το φύλλο εγκαίρως, αλλά αυτό το ΧΑΛΙ είχαμε αρκετά χρόνια να το δούμε.

☛ **ΒΑΡΙΑ** πρόστιμα θα επιβάλλονται από τη φεινή αντιπυρική περίοδο στους ιδιοκτήτες ακαθάρσιτων οικοπέδων που βρίσκονται εντός σχεδίου ή εντός ορίων οικισμών σε όλη τη χώρα, ενώ όλα τα οικοπέδα θα δηλώνονται στο Εθνικό Μητρώο Τήρησης Μέτρων Πυροπροστασίας. Οι ποινές, ανάλογα με την περίπτωση θα κυμαίνονται από 1000€ για μη δήλωση και θα τεκμαίρεται ότι συναινεί στον καθαρισμό από το Δήμο με χρέωσή του. Σε όσους δηλώσουν ψευδώς ότι καθάρισαν την ιδιοκτησία τους θα επιβάλλονται πρόστιμα μέχρι 54.000€ και 2ετής φυλάκιση. Η περίοδος καθαρισμού είναι 1-30/4 και η αντιπυρική μέχρι 31/10 κάθε έτους.

☛ **ΤΙΤΛΟΙ** τέλους για την άλλοτε κραταιά ANEK, αφού εγκρίθηκε από τις αρχές η πώλησή της στην ATTICA GROUP, η οποία θα κρατήσει τα χρώματα της εταιρείας για την εταιρεία λαϊκής βάσης που ιδρύθηκε στη Δυτ. Κρήτη και ήταν για δεκαετίες η αγαπημένη των Κρητικών. Δυστυχώς ήρθαν δίσεκτα χρόνια και γι' αυτήν. Είχαν προηγηθεί οι θυγατρικές της ανάμεσα στις οποίες και το τοπικό εγχείρημα της ΚΥΘΗΡΑΝ κι έτσι, η σύνδεση των Κυθήρων με την Κρήτη έμεινε στην ...άγνοια (ευτυχώς, που κάτι έμεινε...) αλλά το όνειρο να μας συνδέει με τον Πειραιά Κρητικό δεν προσήλθαν να αναλάβουν εργασία σύμφωνα με δημοσιεύματα στον τύπο. Κάποτε για το δημόσιο σφάζονταν να βρουν μέσο να μπου. Έχει ο καιρός γυρίσματα.